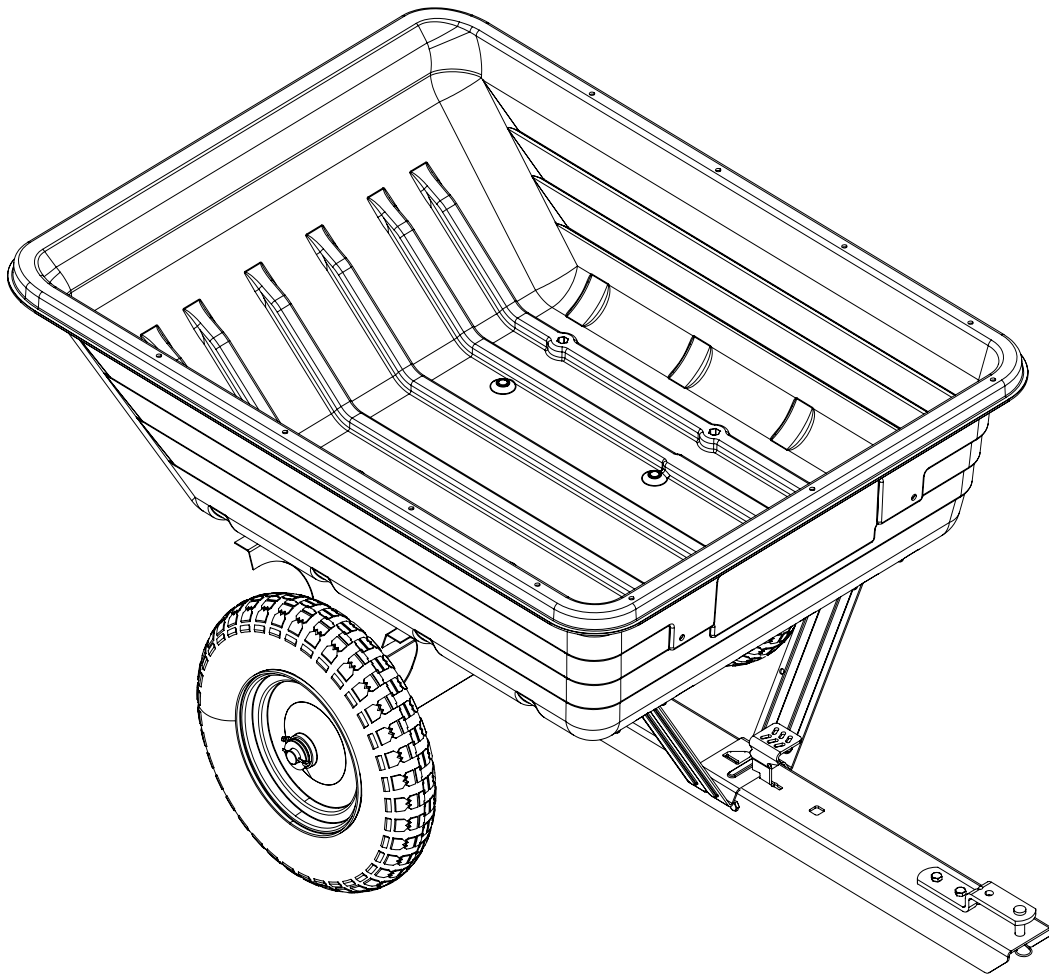


Cub Cadet®



CCXGZAF450533

ENGLISH.....	2
CANADIEN FRANÇAIS.....	16
ESPAÑOL NORTEAMERICANO.....	25

⚠ WARNING

Read and follow all safety rules and instructions in this manual before attempting to operate. Failure to comply with these instructions may result in personal injury - **SAVE THESE INSTRUCTIONS.**

⚠ WARNING



This symbol points out important safety instructions which, if not followed, could endanger the personal safety and/or property of yourself and others. Read and follow all instructions in this manual before attempting to operate. Failure to comply with these instructions may result in personal injury. When you see this symbol, **HEED ITS WARNING!**

SAFETY

Read Safety Information in Machine Operator's Manual

Read the general safety operating precautions in your machine operator's manual.

Definitions: Safety Alert Symbols and Words

This instruction manual uses the following safety alert symbols and words to alert you to hazardous situations and your risk of personal injury or property damage.

 *This is the safety alert symbol. When you see this symbol on your equipment or in this manual, look for one of the following signal words and be alert to the potential for personal injury.*

 **DANGER:** Warns about hazards that can cause death, serious personal injury or major property damage if ignored.

 **WARNING:** Warns about hazards that may cause death, serious personal injury or major property damage if ignored.

 **CAUTION:** Warns about hazards that may or can cause minor personal injury or property damage if ignored.

Operating Safety

- Read the machine and attachment operator's manual carefully. Be thoroughly familiar with the controls and the proper use of the equipment. Know how to stop the machine and disengage the controls quickly.
- This attachment is intended for use in lawn care and home applications. Do not tow behind a vehicle on a highway or in any high speed application. Do not tow at speeds higher than the maximum recommended towing speed.
- Towing speed should always be slow enough to maintain control. Travel slowly over rough ground.
- Do not let anyone, especially children, ride on machine or attachment. Riders are subject to injury such as being struck by foreign objects and being thrown off. Riders may also obstruct the operator's view, resulting in the machine being operated in an unsafe manner.
- Look behind machine before you back up. Back up carefully.
- Check machine brake action before you operate. Adjust or service brakes as necessary.
- Do not modify machine or safety devices. Unauthorized modifications to the machine or attachment may impair its function and safety.
- Securely anchor all loads to prevent loads from falling.
- Distribute load evenly for safe travel and unloading of cart.
- Do not obstruct the operator's view during use.

Practice Safe Maintenance

- Only qualified, trained adults should service this machine.
- Understand service procedure before doing work. Keep area clean and dry.
- Do not operate the engine in a confined space where dangerous carbon monoxide fumes can collect.
- Never lubricate, service or adjust the machine or attachment while it is moving. Keep safety devices in place and in working condition. Keep hardware tight.
- Keep hands, feet, clothing, jewelry, and long hair away from any moving parts, to prevent them from getting caught.
- Before servicing machine or attachment, carefully release pressure from any components with stored energy, such as hydraulic components and springs.
- Securely support any machine or attachment elements that must be raised for service work. Use jack stands or lock service latches to support components when needed.
- Never run engine unless park brake is locked.
- Keep all parts in good condition and properly installed. Fix damage immediately. Replace worn or broken parts. Replace all worn or damaged safety and instruction decals.
- Check all hardware at frequent intervals to be sure the equipment is in safe working condition.

Towing Loads Safely

- Do not turn sharply. Use additional caution when turning or operating under adverse surface conditions. Use care when reversing.
- Do not shift to neutral and coast downhill.

Protect Bystanders

- Keep bystanders away when you operate a towed attachment.
- Before you back machine and attachment, look carefully behind attachment for bystanders.

Parking Safely

1. Stop vehicle on a level surface, not a slope.
2. Fully lower the cargo box and any attachments on the machine that can be lowered.
3. Fully engage parking brake and ensure vehicle is not moving.
4. Stop engine.
5. Remove key.
6. Before you leave the operator's seat, wait for the engine and all moving parts to stop.

Wear Appropriate Clothing

- Always wear eye protection when operating the machine.
- Wear close fitting clothing and safety equipment appropriate for the job.
- While operating this machine, always wear substantial footwear and long trousers. Do not operate the equipment when barefoot or wearing open sandals.
- Wear a suitable protective device such as earplugs. Loud noise can cause impairment or loss of hearing.
- Always wear substantial footwear. Do not operate the equipment when barefoot or wearing open sandals.

Keep Riders Off Towed Attachment

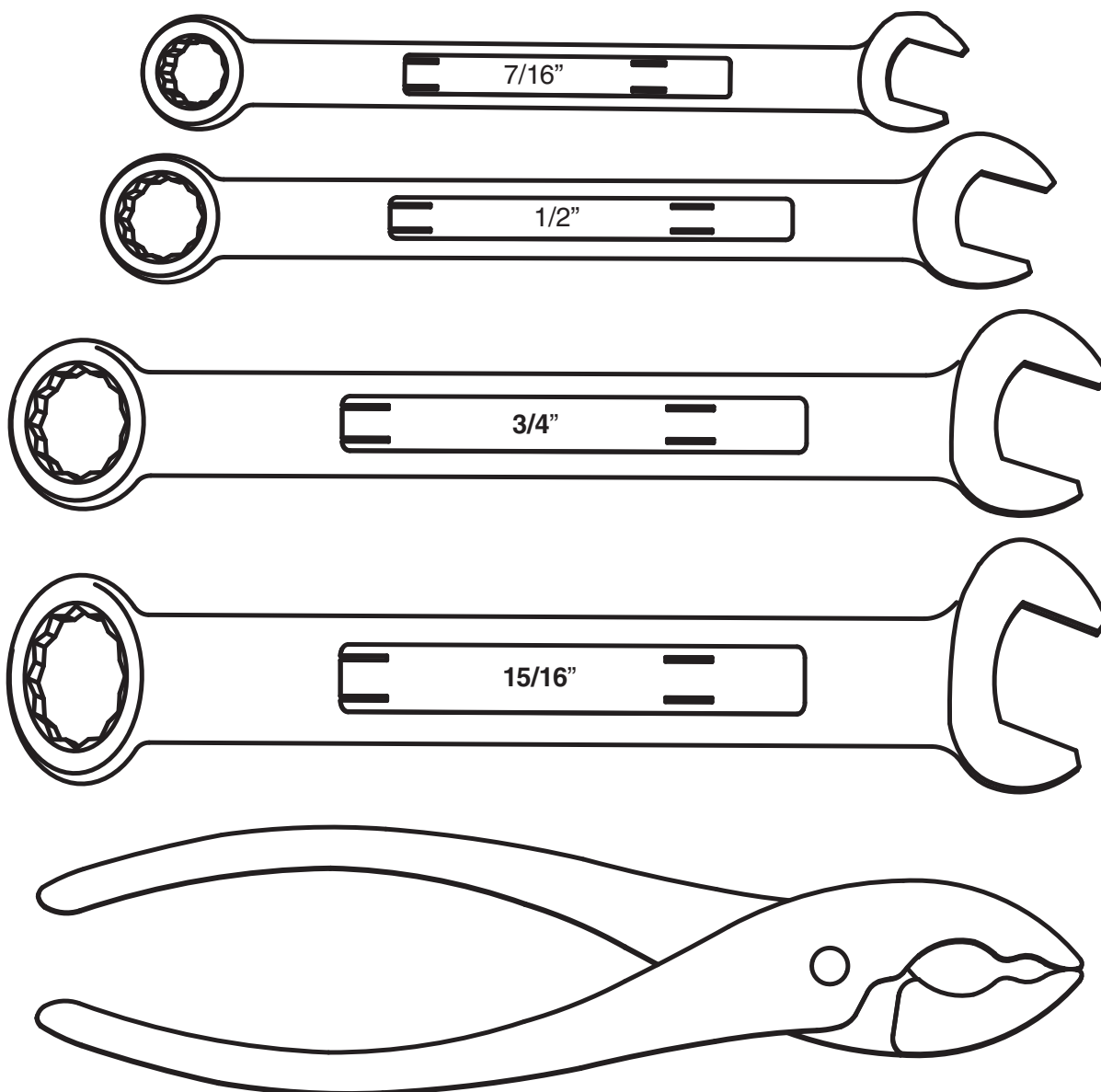
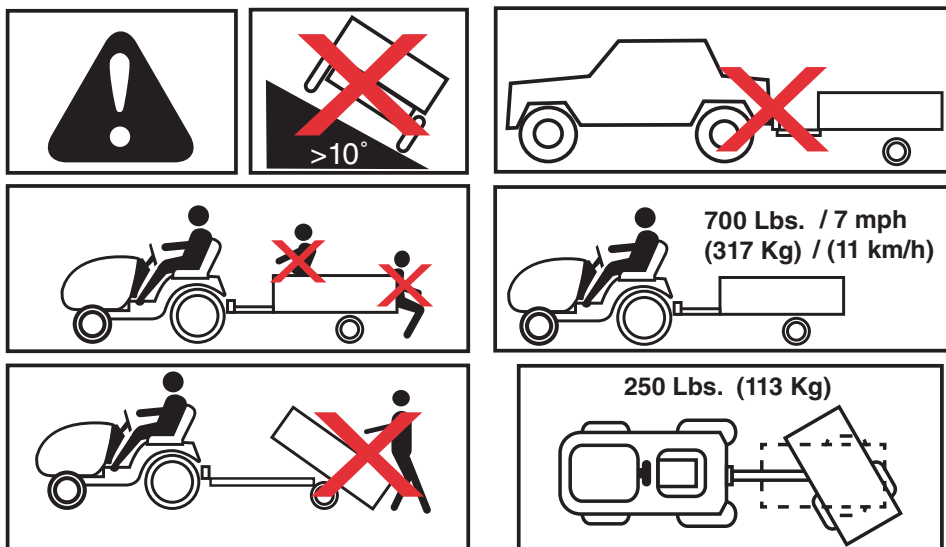
- Keep riders off of a towed attachment.
- Riders on a towed attachment are subject to injury, such as being struck by objects and being thrown off the attachment during sudden starts, stops, and turns.
- Riders obstruct the operator's view, resulting in the attachment being used in an unsafe manner.
- Keep riders off of hitch bracket.

Avoid Injury From Swivel Tongue

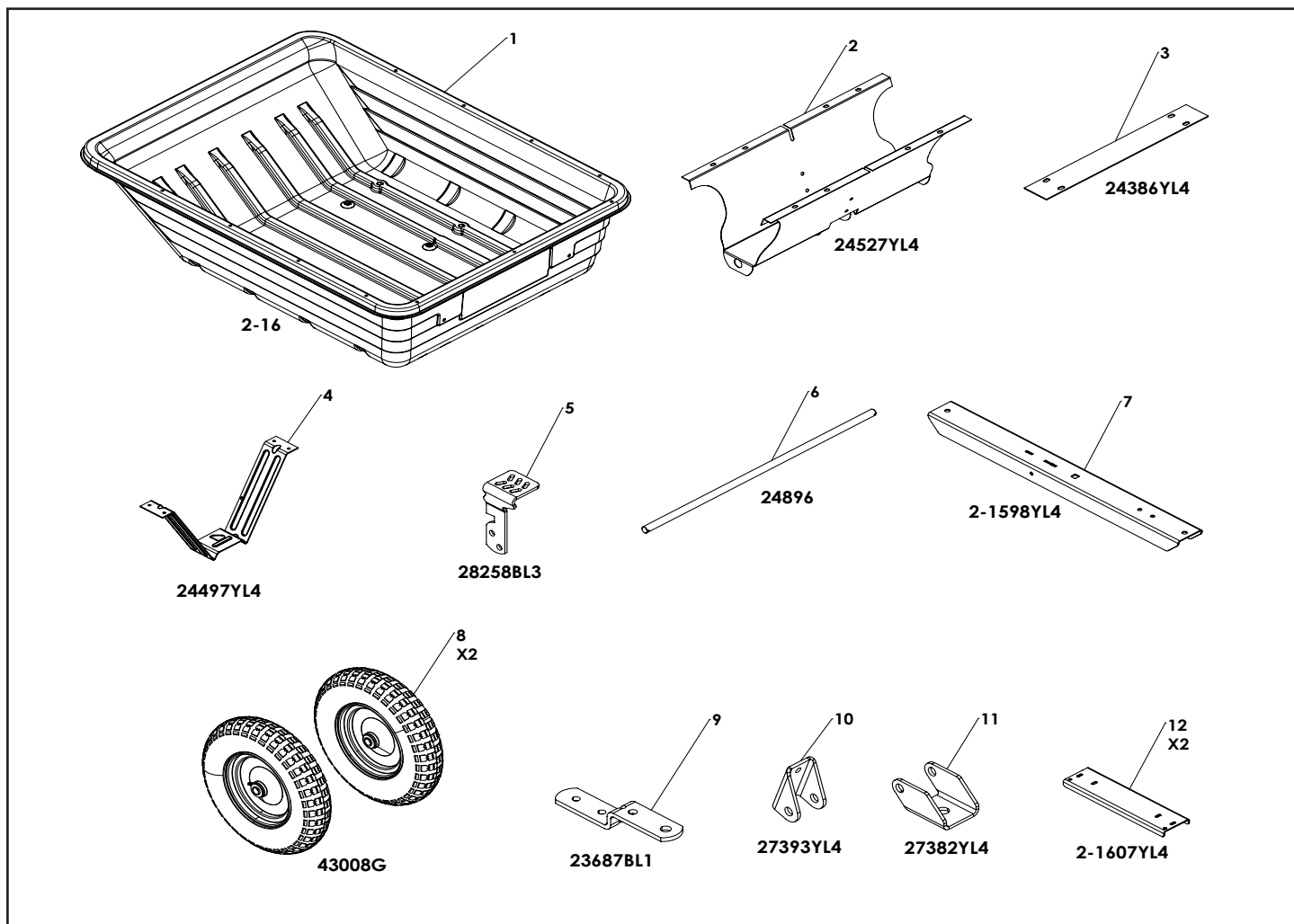
Before you disconnect an attachment from hitch plate:

- Unload attachment.
- Stop attachment on level ground.
- Stop machine engine.
- Lock machine park brake.
- Block attachment wheels.
- Make sure hands, feet, or other body parts are not under swivel tongue.

SAFETY LABELS

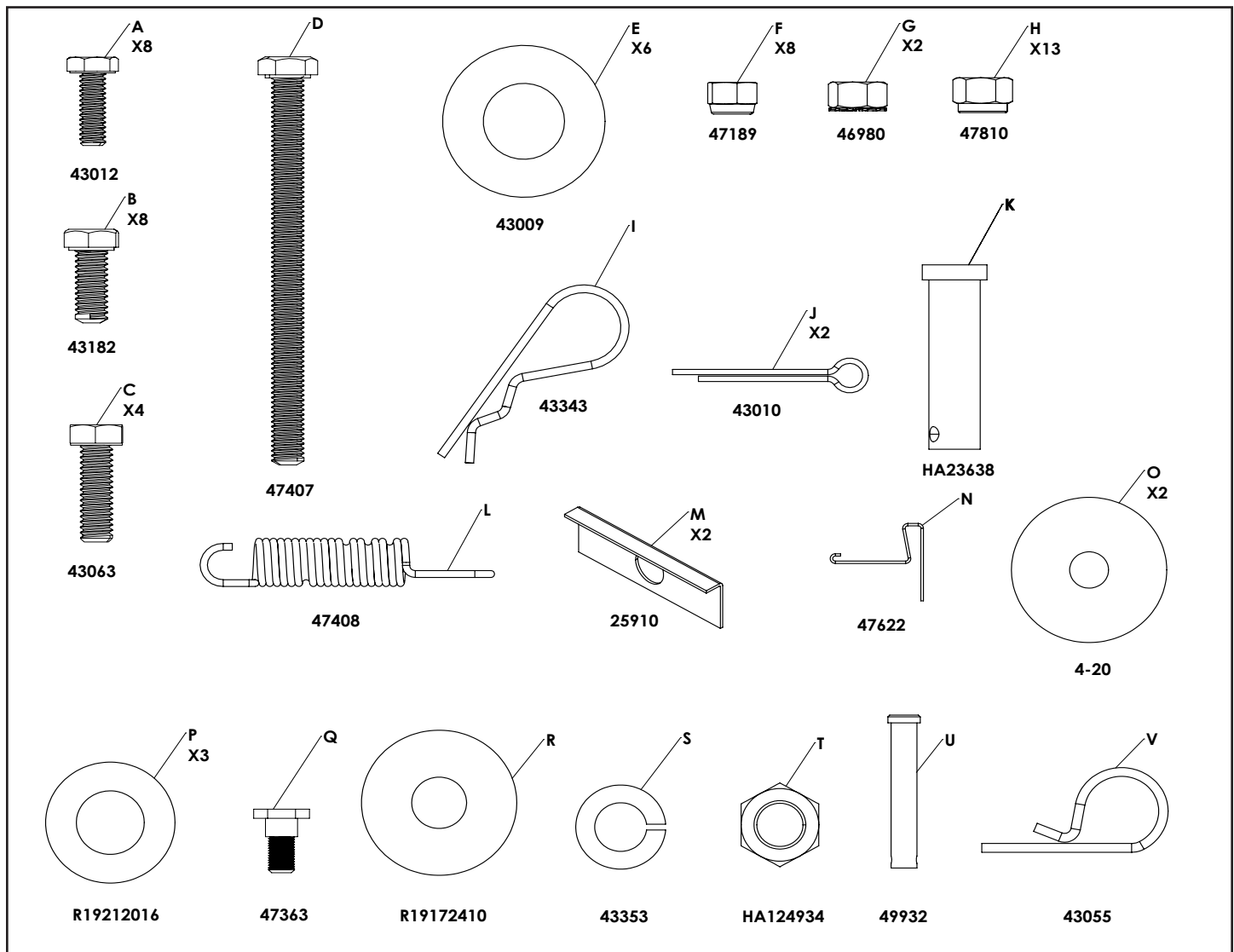


CARTON CONTENTS - PARTS



REF	QTY	PART NO	DESCRIPTION
1	1	2-16	TRAY, SMALL POLY
2	1	24527YL4	SUPPORT, WHEEL (1" AXLE)
3	1	24386YL4	PLATE, LATCH STAND
4	1	24497YL4	LATCH STAND BRACKET
5	1	28258BL3	LATCH, FOOT PEDAL
6	1	24896	AXLE 3/4"
7	1	2-1598YL4	TONGUE, SWIVEL
8	2	43008G	WHEEL, 16 X 4.00 X 3/4" ID GRAY
9	1	23687BL1	BRACKET, HITCH
10	1	27393YL4	CLEVIS, DUMP
11	1	27382YL4	CLEVIS, PIVOT
12	2	2-1607YL\$	BRACKET, FRONT SUPPORT

CARTON CONTENTS - PARTS



REF	QTY	PART NO	DESCRIPTION	REF	QTY	PART NO	DESCRIPTION
A	8	43012	BOLT, HEX 1/4-20 X 3/4" GR5	L	1	47408	EXTENSION SPRING
B	8	43182	BOLT, HEX 5/16-18 X 3/4" GR5	M	2	25910	KEEPER, CART AXLE (5/8" - 3/4")
C	4	43063	BOLT, HEX 5/16-18 X 1G5	N	1	47622	SPRING PULLER
D	1	47407	BOLT, HEX 5/16-18 X 4 GR5	O	2	4-20	WASHER, 3/8" X 1-1/2" X .134
E	6	43009	WASHER, 3/4" X 1-1/2" X .057	P	3	R19212016	WASHER, 5/8" X 1-1/4" X .059
F	8	47189	NUT, HEX 1/4-20" NYLOCK	Q	1	47363	BOLT, 1/2-20 X 1-1/8"
G	2	46980	NUT, HEX 5/16-18 SIMS	R	1	R19172410	WASHER, 1/2" X 1-1/2" X .134
H	13	47810	NUT, HEX 5/16-18 NYLOCK	S	1	43353	WASHER, LOCK 1/2"
I	1	43343	PIN, HAIR COTTER 3/32" X 2-5/16"	T	1	HA124934	NUT, HEX 1/2-20 JAM
J	2	43010	PIN, COTTER 1/8" X 1-1/4"	U	1	49932	PIN, CLEVIS 1/2" X 2-3/4"
K	1	HA23638	PIN, CLEVIS 1/2" X 1-33/64"	V	1	43055	PIN, HAIR 3/32" X 1.8"

ASSEMBLY INSTRUCTIONS

STEP 1: (SEE FIGURE 1)

- Assemble the swivel tongue (7) by inserting the foot pedal latch (5) into the slot as shown below.
- Install the 5/16" hex bolt (D) into the first hole on the swivel tongue (7).
- Thread a 5/16" Sims nut (G) onto the 5/16" hex bolt (D) until it is approximately 1" from the head of the bolt. (Washer on nut (G) will face away from the head of the bolt.)
- Guide the hex bolt (D) through the middle hole on the foot pedal latch (5) as shown below.
- Thread a 5/16" Sims nut (G) onto the 5/16" hex bolt (D) until it is approximately 2" from the threaded end of the bolt. (Washer on nut (G) towards the head of the bolt.)
- Guide the hex bolt (D) through the other hole on the swivel tongue (7).
- Secure 5/16" hex bolt (D) with a 5/16" nylock nut (H).
- Tighten both 5/16" Sims nuts (G) up against the foot pedal latch (5). Make sure the foot pedal latch (5) can freely move.
- Tighten the 5/16" nylock nut (H).

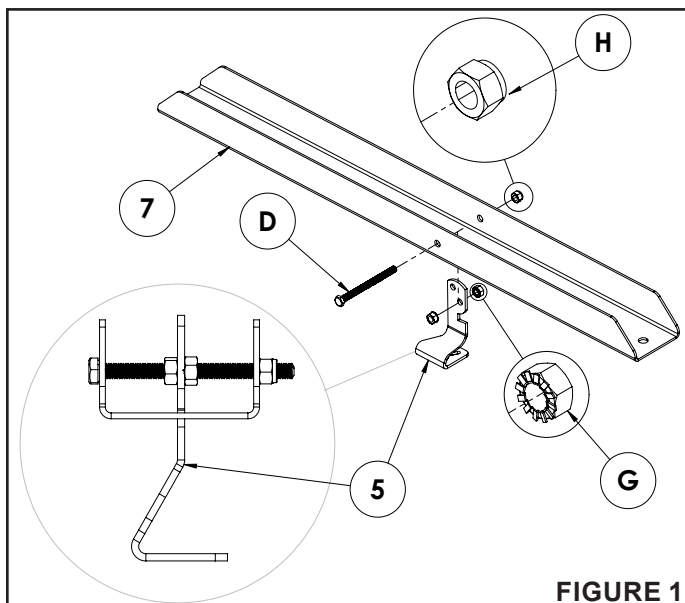


FIGURE 1

STEP 2: (SEE FIGURE 2)

- Install short hook end of the extension spring (L) into the open hole on the foot pedal latch (5).
- Place the spring puller (N) through the square hole on the swivel tongue (7) as shown below.
- Hook the spring puller (N) onto the end of the extension spring (L).
- Pull the spring until it can be hooked onto the square hole.
- Remove the spring puller (N).

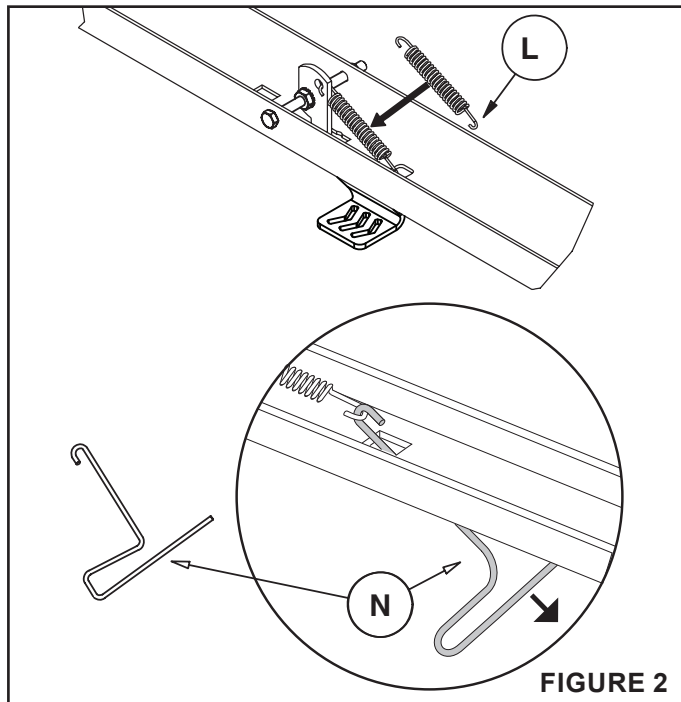


FIGURE 2

STEP 3: (SEE FIGURE 3)

- Attach the hitch bracket (9) to the swivel tongue (7) using two 5/16" hex bolts (C) and 5/16" nylock nuts (H).
- Install the 1/2" x 1-33/64" clevis pin (K) through the hitch bracket (9) and swivel tongue (7).
- Secure the clevis pin (K) with 3/32" x 2-5/16" hair cotter pin (I).

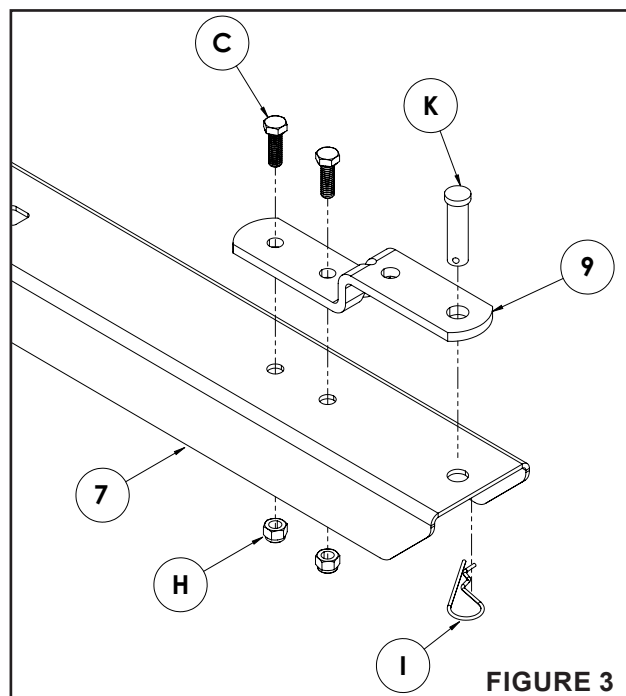
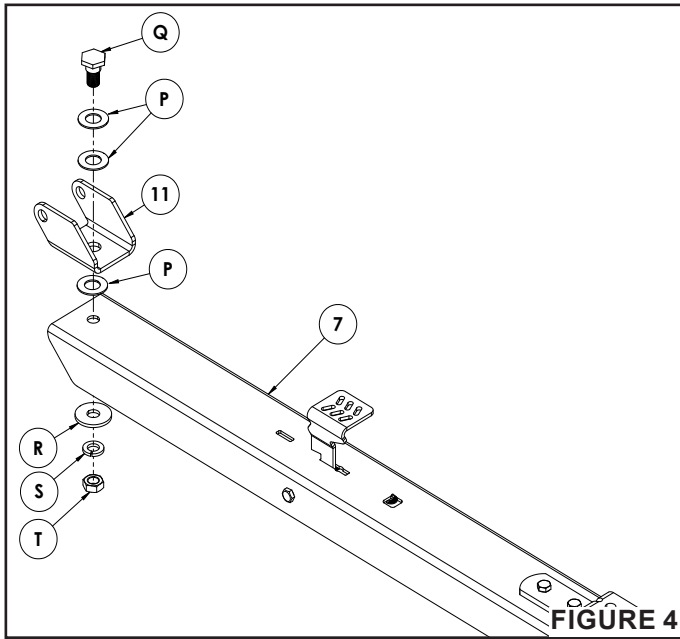


FIGURE 3

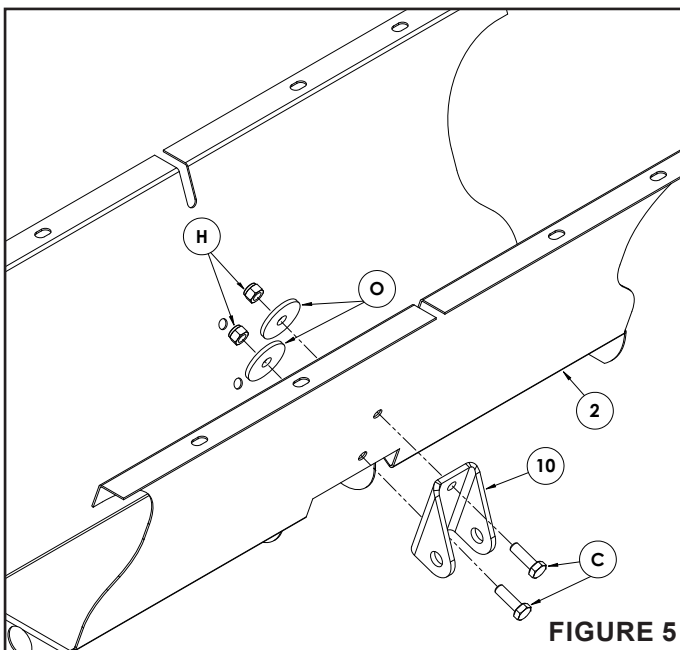
STEP 4: (SEE FIGURE 4)

- Place a 1-1/4" washer (P) onto the swivel tongue (7) and then place the pivot clevis (11) onto the washer (P) as shown below.
- Install a 1/2" bolt (Q) through two 1-1/4" washers (P), pivot clevis (11), 1-1/4" washer (P), and the swivel tongue (7).
- Secure the 1/2" bolt (Q) with a 1-1/2" washer, 1/2" lock washer, and a 1/2" jam nut (T).
- Tighten hardware but make sure the pivot clevis (11) can still move freely.



STEP 5: (SEE FIGURE 5)

- Orientate the dump clevis (10) as shown below.
- Install two 5/16" bolts (C) through the dump clevis (10) and wheel support (2).
- Secure with two 1-1/2" washers and 5/16" nylock nuts (H).
- Tighten hardware.



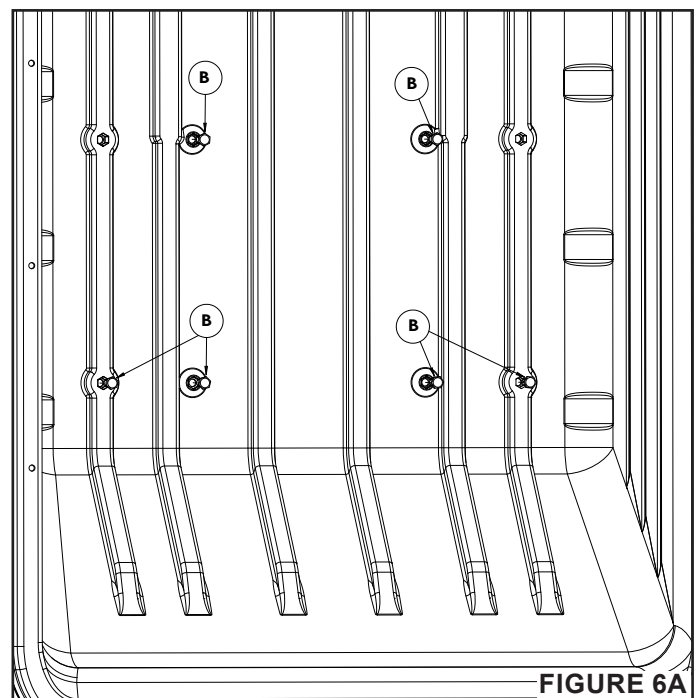
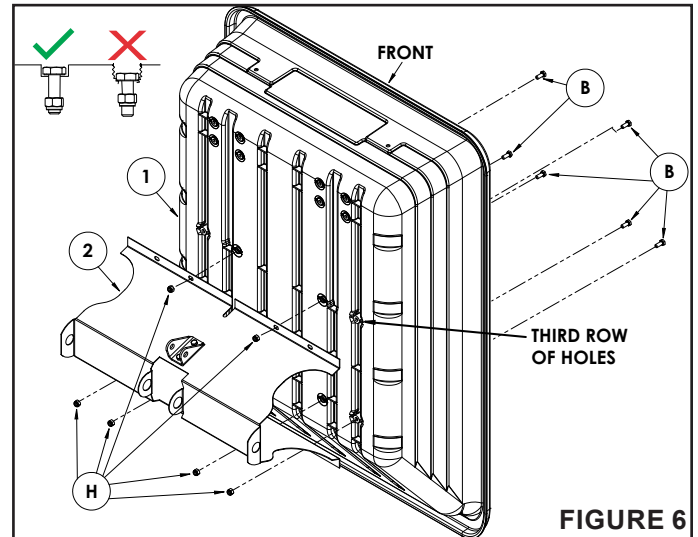
STEP 6: (SEE FIGURE 6)

Note: For easier installation it is recommended to have two people for this Step.

- Install two 5/16" bolts (B) into the inner two holes on the third row of holes down on the poly tray (1) and into the holes on the wheel support (2) as shown below.

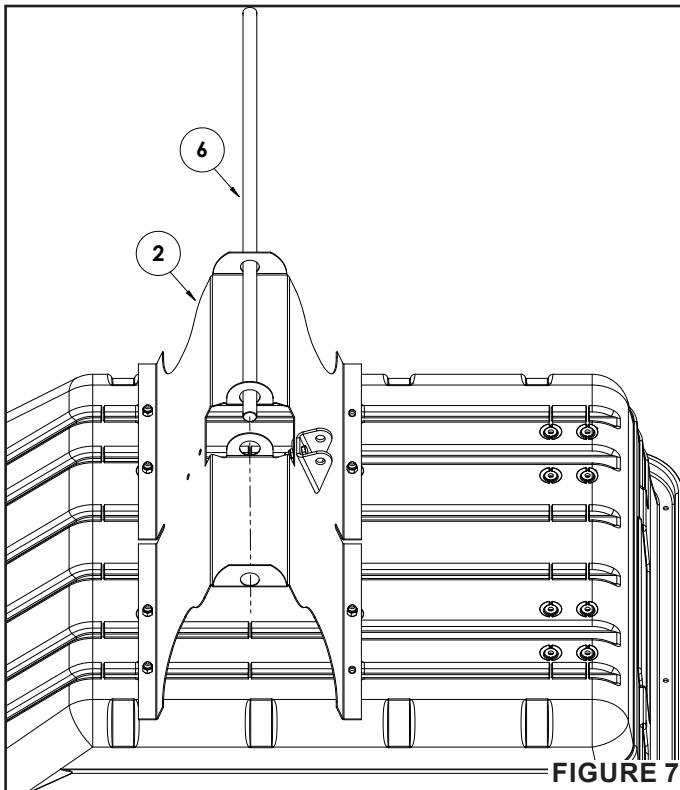
Note: Dump clevis (10) will face towards the front of the poly tray (1).

- Secure with two 5/16" nylock nuts (H).
- Install four 5/16" bolts (B) into poly tray (1) and wheel support (2) as shown below.
- Secure with four 5/16" nylock nuts (H).
- Tighten hardware but do not overtighten!



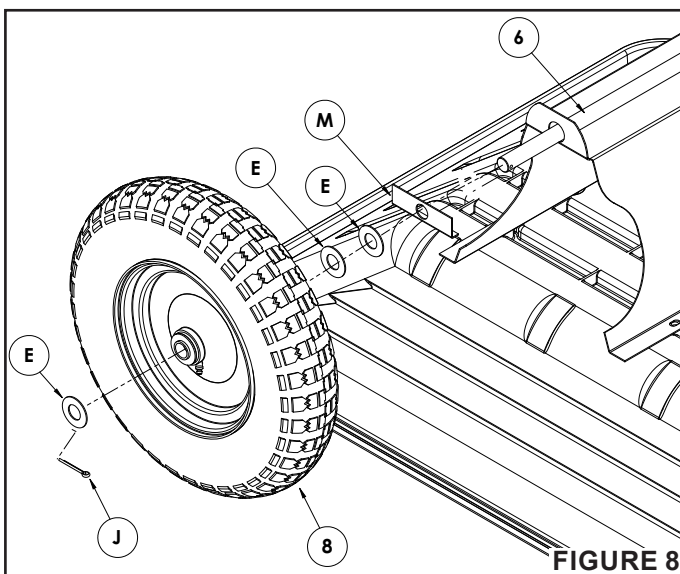
STEP 7: (SEE FIGURE 7)

- Insert the 3/4" axle (6) through the holes of the wheel support (2) as shown below. Center the 3/4" axle (6) with the wheel support (2).



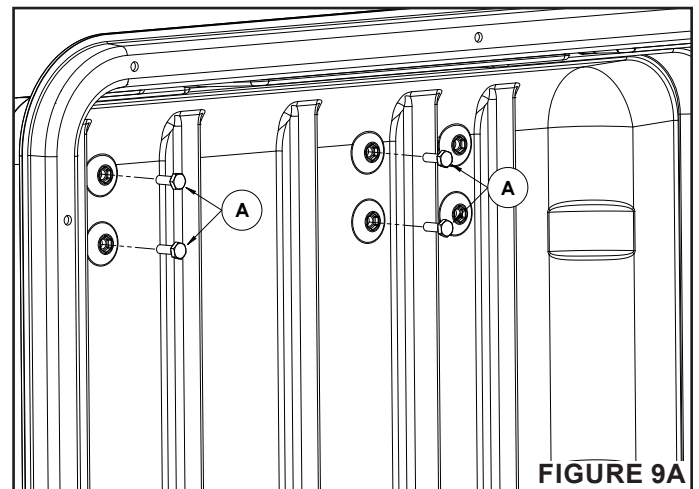
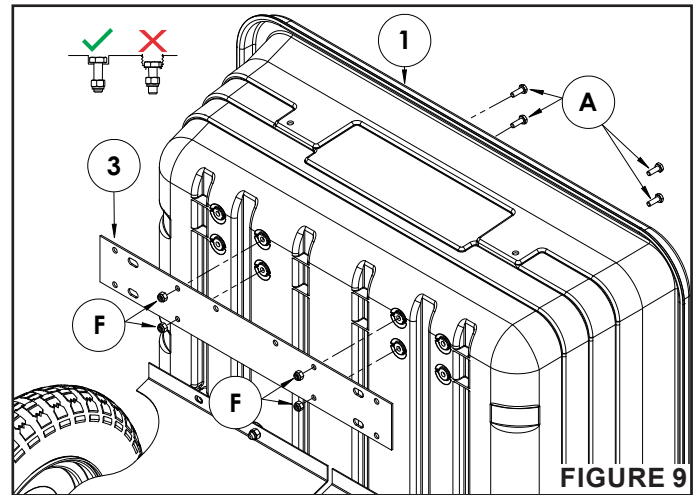
STEP 8: (SEE FIGURE 8)

- Install axle keeper (M) onto the 3/4" axle (6) as shown below.
- Install two 1-1/2" washers (E) and wheel (8) onto the 3/4" axle (6). Make sure the valve stem on the wheel (8) is facing outwards.
- Install a 1-1/2" washer (E) onto the 3/4" axle (6).
- Install 1/8" cotter pin (J) through the hole on the 3/4" axle (6). Spread the ends of the cotter pin.
- Repeat on other side.



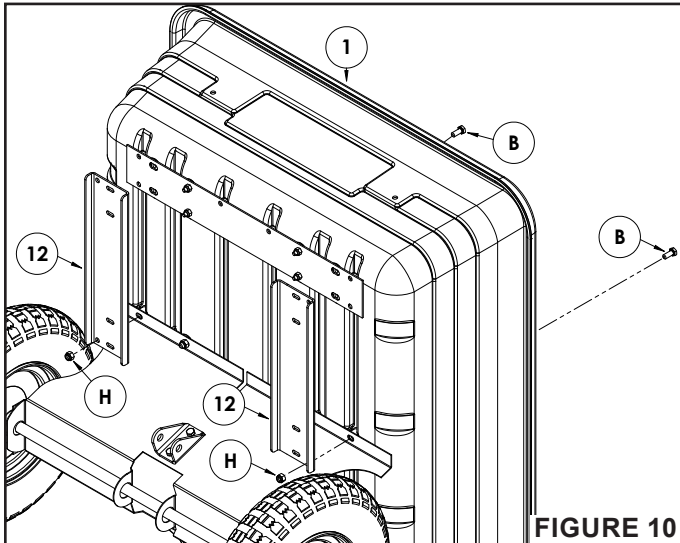
STEP 9: (SEE FIGURE 9)

- Install two 1/4" bolts (A) into the inner two holes on the poly tray (1) and into the holes on the latch stand plate (3) as shown below.
- Secure with two 1/4" nylock nuts (F).
- Repeat on other side.
- Tighten hardware but do not overtighten!



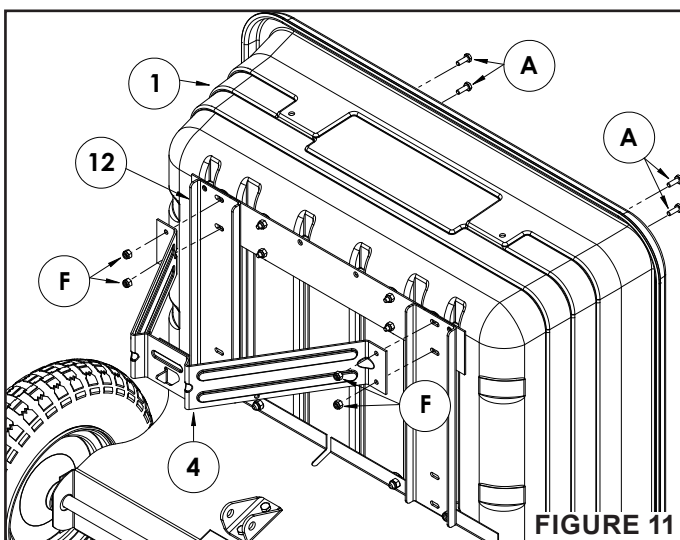
STEP 10: (SEE FIGURE 10)

- Install a 5/16" bolt (B) into the outer right hole on the third row of holes down on the poly tray (1) and into the hole on the wheel support (2) as shown below.
- Install the front support bracket (12) onto the 5/16" bolt (B).
- Secure with a 5/16" nylock nut (H).
- Do not tighten hardware.
- Repeat on left side.



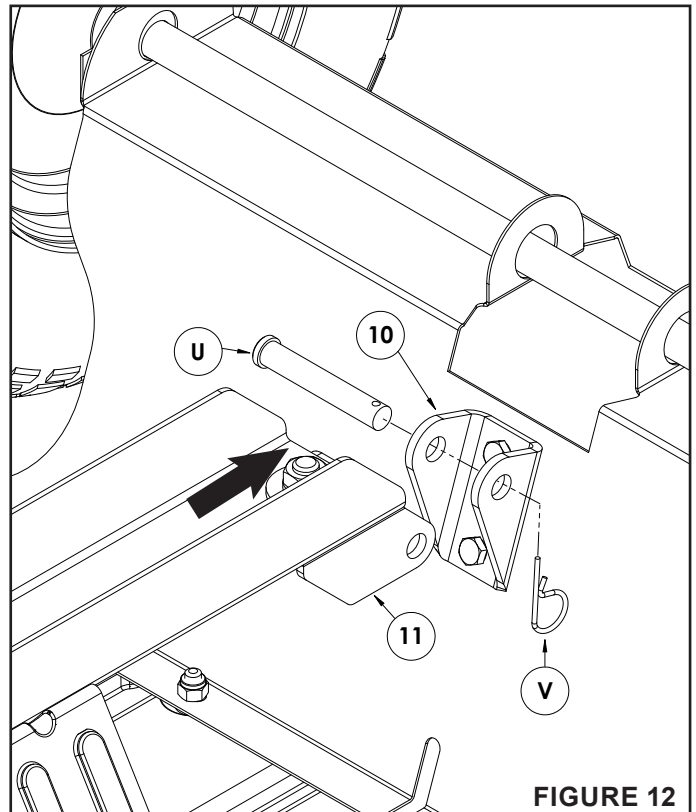
STEP 11: (SEE FIGURE 11)

- Install two 1/4" bolts (A) through the outer forward right holes through the poly tray (1), latch stand plate (3), and the front support bracket (12).
- Install the latch stand bracket (4) onto the 1/4" bolts (A). Make sure the latch stand bracket (4) is installed as shown below.
- Secure with two 1/4 nylock nuts (F).
- Do not tighten hardware.
- Repeat on left side.
- Tighten hardware from Step 11 and Step 10.



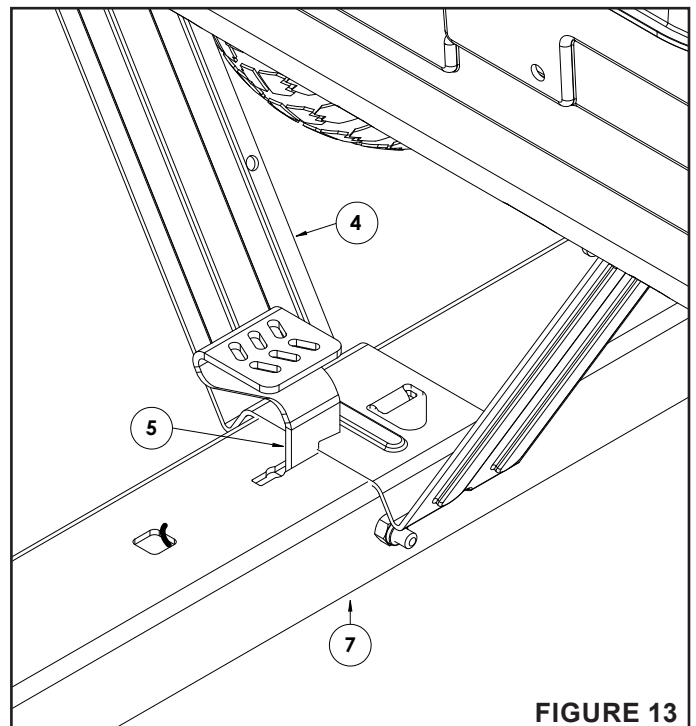
STEP 12: (SEE FIGURE 12)

- Install the pivot clevis (11) over the dump clevis (10).
- Secure with a 2-3/4" clevis pin (U) and a 1.81" hair pin (V).



STEP 13: (SEE FIGURE 13)

- To secure the latch stand bracket (4) to the foot pedal latch (5) you will need to follow these steps:
 - Push down on the foot pedal latch (5) and set the latch stand bracket (4) on the swivel tongue (7).
 - Release the foot pedal latch (5).



Installing and Removing Cart

Installing Cart



CAUTION: Avoid injury! Before installing cart, make sure dump latch is locked in place.

Park machine safely. (See Avoid Injury from Swivel Tongue in the Safety section.)

Align cart swivel tongue with machine hitch plate.

Install hitch pin (K) through hitch bracket (9), swivel tongue (7), and machine hitch plate. Secure hitch pin (K) with 3/32" x 2-5/16" hair cotter pin (I).

Removing Cart



CAUTION: Avoid injury! Before removing cart, make sure latch is locked in place.

1. Park machine safely. (See Avoid Injury from swivel tongue in the Safety section.)
2. Unload cart.



CAUTION: Avoid injury! Keep hands, feet, and other body parts away from under swivel tongue.

3. Remove hair cotter pin and hitch pin.

Operating

Operating Safely

1. Refer to the vehicle owner's manual for instructions on safe operation on slopes. See Slope Guide on page 13.
2. Always test to make sure your tractor has adequate towing and braking capabilities whenever hauling a substantial amount of weight in your cart. Be aware of changing conditions on slopes, use extra caution when operating on slopes and when swiveling and dumping cart.
3. Vehicle braking and stability may be affected with the addition of an accessory or an attachment.
4. For best handling and traction, distribute the weight of the load evenly in the cart.
5. The maximum towing speed for this cart is 7 m.p.h.

Unloading Cart

1. Park machine safely. (See Avoid Injury from Swivel Tongue in the Safety section.)



CAUTION: Avoid injury! Before dumping cart:

- Park machine safely.
- Before backing up, make sure area is clear of bystanders, especially children.
- Make sure cart is installed to the towing machine.

2. Step on foot pedal to release latch, lift front of poly tray to dump or swivel and empty contents. Make sure to keep your hands on the poly tray when lifting and do not allow the poly tray to hit the ground hard.
3. After emptying, align the latch with the swivel tongue and lower the front of the tray down onto the swivel tongue, latching the tray to the foot pedal latch.

Determining Weight for Cart



CAUTION: Avoid injury! Excessive towed load can cause loss of traction and loss of control on slopes. Stopping distance increases with speed and weight of towed load:

- Do not exceed 113 kg (250 lb.) weight capacity when using swivel feature to dump.
- Do not exceed 317 kg (700 lb.) weight capacity of cart.
- Total towed weight must not exceed combined weight of pulling machine, operator, and front ballast, or the 317 kg (700 lb) maximum capacity of the cart.

The amount you can carry in your cart is dependent on two factors:

- the combined weight of the pulling machine, the operator weight, and potential front ballast.
- the maximum capacity of the cart.

Begin by adding the operator weight to the machine weight. If this total is less than the maximum cart capacity, you can carry more in the cart by adding front ballast to the machine. You can continue to add ballast until you reach the maximum capacity of the cart.

The maximum capacity you carry in this cart cannot be more than the total of the machine weight, the weight of the operator and any ballast, or the maximum capacity of the cart. One cubic foot of dirt weighs approximately 36 kg (80 lb), and one cubic foot of dry sand weighs approximately 45 kg (100 lb).

Service and General Maintenance

NOTE: Unload cart before performing any maintenance or service.

- Wash cart bed after each use to avoid damage to tray or hardware.
- Check tire pressure with an accurate gauge, add or remove air if necessary. Keep tires adequately filled. Do not exceed the recommended pressure on tire.
- At the beginning of each season, using a light machine oil, lubricate the latch and the area of the axle where the drawbar pivots.
- Lubricate wheel bearings annually or more frequently with heavy use.
- Check periodically for loose bolts.

THREE YEAR LIMITED WARRANTY

The warranty of this product is covered by: Agri-Fab, Inc.
(800) 448-9282

This three (3) year limited warranty gives you, the original product purchaser, specific legal rights. You may also have other rights, which vary from state to state.

Agri-Fab, Inc. (Agri-Fab) warrants to the original product purchaser, that each product will be free from defects in material and workmanship, under normal use and conditions, for a period of three (3) years from the date of the purchase. Agri-Fab makes no other express warranties, and all implied warranties, including fitness and merchantability, are limited to (3) years from the date of shipment from Agri-Fab.

If the product fails to function as intended, call our customer support hotline at +1-800-448-9282. Within the warranty period, Agri-Fab will repair or replace any part found to be defective upon our examination. Agri-Fab reserves the right to require the return of the defective product with the proof of purchase to establish a claim under this warranty. The warranty period is not extended if we repair or replace the product. All shipping expenses will be covered by the customer.

This limited warranty does not cover any damage or defect resulting from transportation, storage, maintenance, improper use, negligence, accident, normal wear, alterations, or operation or any other activity or action which is not in accordance with the instruction manual. Any parts that are deemed wearable parts are not part of the limited warranty.

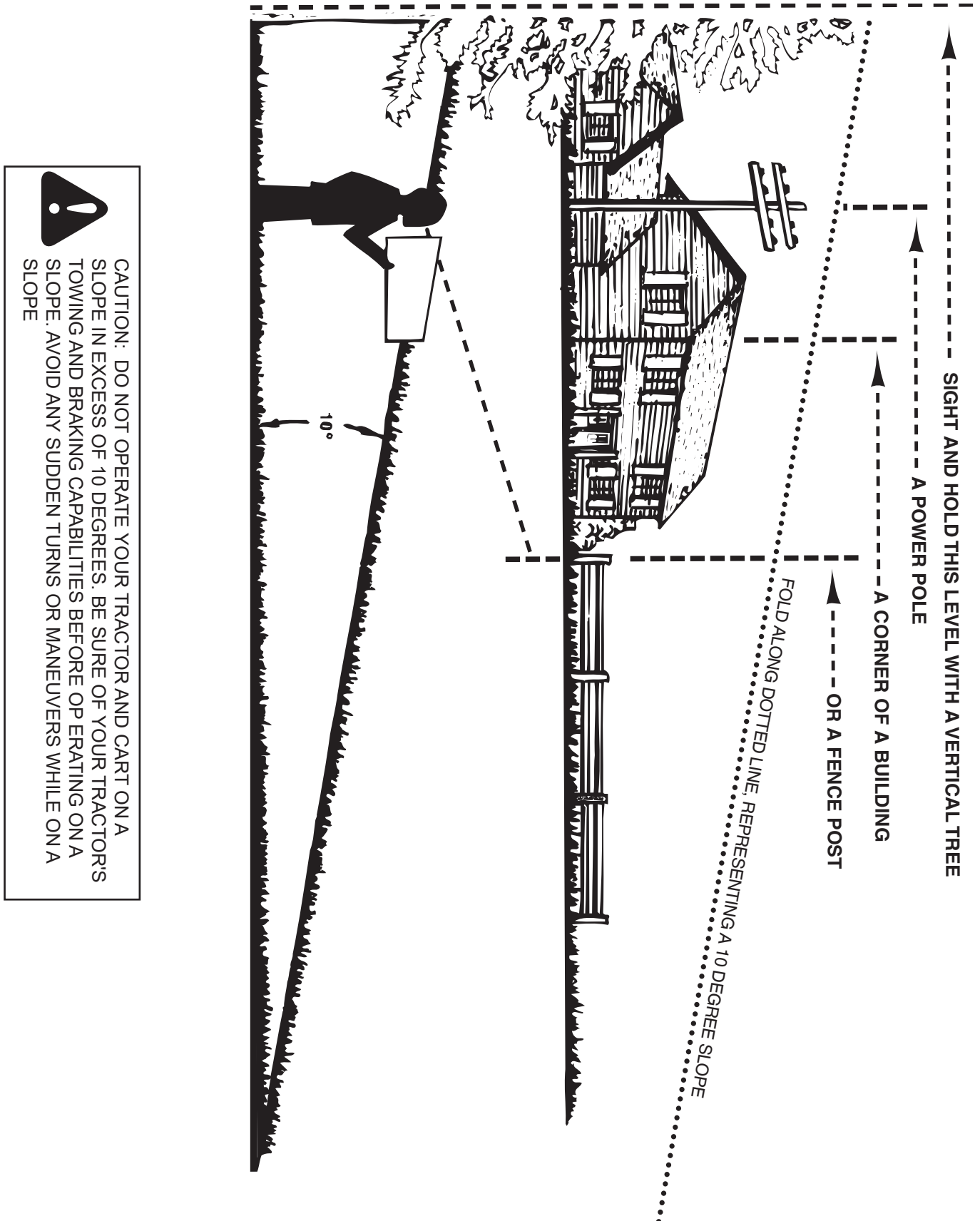
In no event shall Agri-Fab be liable for any incidental, special, consequential or punitive damages, or for any attorney fees, expenses, losses or delays alleged to be as a consequence of any damage to, failure of, or inadequate product training, but not limited to, any claims for loss of profits.

NOTE: Limitations on duration of implied warranty and/or consequential damages might not apply to you if your state does not permit them. This warranty gives you specific legal rights in addition to rights you may have under state law.

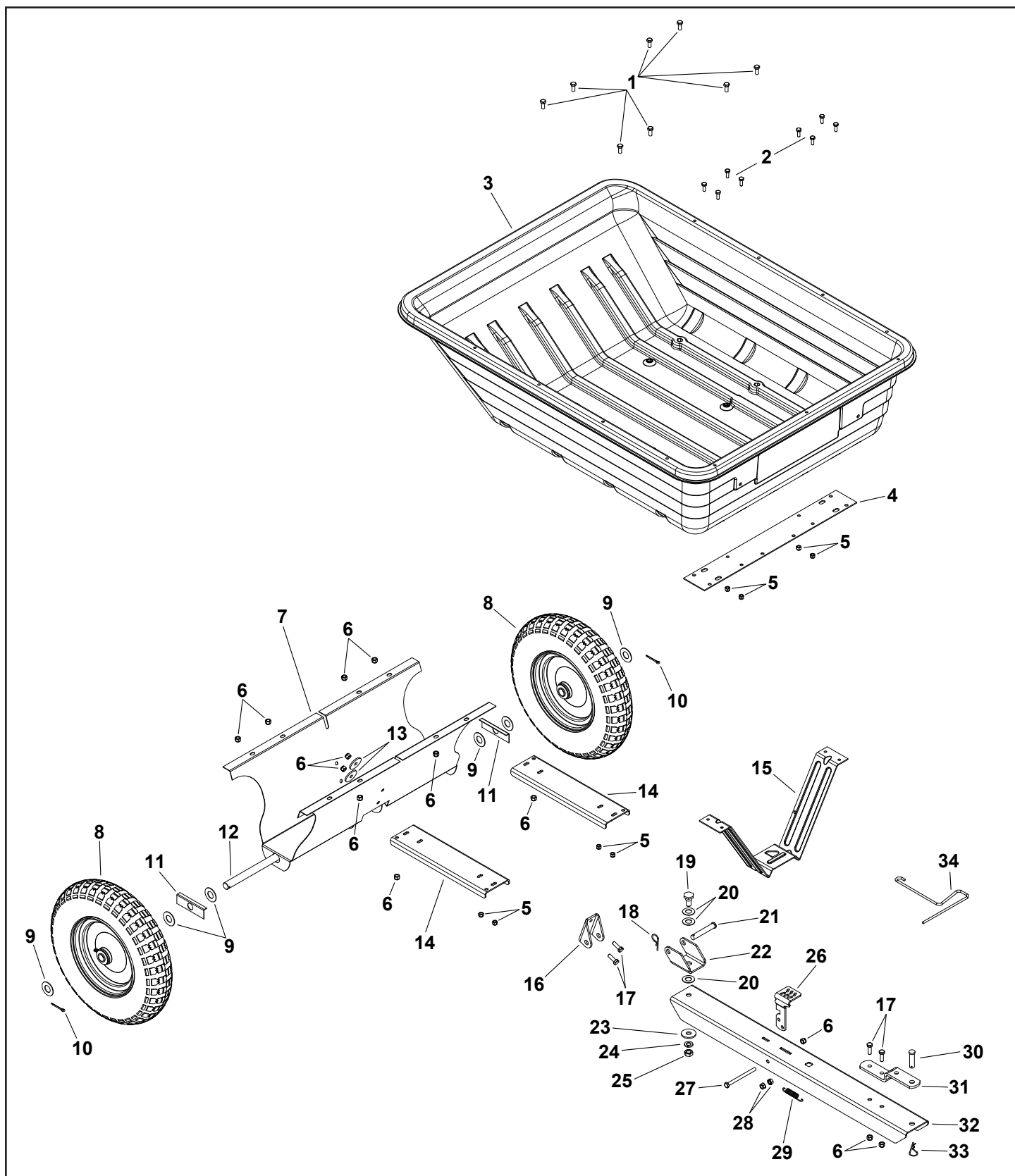
SLOPE GUIDE

(Keep this sheet in a safe place for future reference.)

Use this guide to determine if a slope is safe for the operation of your tractor and cart. Refer also to the instructions in your vehicle owners manual.



PARTS FOR CART



PARTS FOR CART

REF	QTY	PART NO	DESCRIPTION
1	8	43182	BOLT, HEX 5/16"-18 X 3/4" GR5
2	8	43012	BOLT, HEX 1/4"-20 X 3/4" GR5
3	1	2-16	TRAY, SMALL POLY
4	1	24386YL4	PLATE, LATCH STAND
5	8	47189	NUT, HEX 1/4"-20 NYLOCK
6	13	47810	NUT, HEX 5/16"-18 NYLOCK
7	1	24527YL4	SUPPORT, WHEEL (1" AXLE)
8	2	43008G	WHEEL, 16 X 4.00 X 3/4" ID GRAY
9	6	43009	WASHER, 3/4" X 1-1/2" X .057
10	2	43010	PIN, COTTER 1/8" X 1-1/4"
11	2	25910	KEEPER, CART AXLE (5/8" - 3/4")
12	1	24896	AXLE 3/4"
13	2	4-20	WASHER, 3/8" X 1-1/2" X .134
14	2	2-1607YL4	BRACKET, FRONT SUPPORT
15	1	24497YL4	LATCH STAND BRACKET
16	1	27393YL4	CLEVIS, DUMP
17	4	43063	BOLT, HEX 5/16"-18 X 1 GR5
18	1	43055	PIN, HAIR 3/32" X 1.8"
19	1	47363	BOLT, 1/2"-20 X 1-1/8"
20	3	R19212016	WASHER, 5/8" X 1-1/4" X .059
21	1	49932	PIN, CLEVIS 1/2" X 2-3/4"
22	1	27382YL4	CLEVIS, PIVOT
23	1	R19172410	WASHER, 1/2" X 1-1/2" X .134
24	1	43353	WASHER, LOCK 1/2"
25	1	HA124934	NUT, HEX 1/2"-20 JAM
26	1	28258BL3	LATCH, FOOT PEDAL
27	1	47407	BOLT, HEX 5/16"-18 X 4 GR5
28	2	46980	NUT, HEX 5/16"-18 SIMS
29	1	47408	SPRING, EXTENSION
30	1	HA23638	PIN, CLEVIS 1/2" X 1-33/64"
31	1	23687BL1	BRACKET, HITCH
32	1	2-1598YL4	TONGUE, SWIVEL
33	1	43343	PIN, HAIR COTTER 3/32" X 2-5/16"
34	1	47622	SPRING PULLER
-	1	3-586	OWNER'S MANUAL

⚠ AVERTISSEMENT

Lisez et suivez toutes les règles de sécurité et instructions contenues dans ce manuel avant de tenter de fonctionner. Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures corporelles - SAUVEZ CES INSTRUCTIONS.

⚠ AVERTISSEMENT



Ce symbole indique des instructions de sécurité importantes qui, si elles ne sont pas suivies, pourraient mettre en danger la sécurité personnelle et/ou les biens de vous-même et des autres. Lisez et suivez toutes les instructions contenues dans ce manuel avant de tenter de fonctionner. Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures corporelles. Quand vous voyez ce symbole, **HEED ITS AVERTISSEMENT !**

SÉCURITÉ

Lisez les informations de sécurité dans le manuel de l'opérateur de la machine

Lisez les consignes générales de sécurité et les précautions d'utilisation dans le manuel de l'opérateur de votre machine.

Définitions : Symboles et mots d'alerte de sécurité

Ce manuel d'instructions utilise les symboles et mots d'alerte de sécurité suivants pour vous alerter en cas de situations dangereuses et de risques de blessures corporelles ou de dommages matériels.

 C'est le symbole d'alerte de sécurité. Lorsque vous voyez ce symbole sur votre équipement ou dans ce manuel, recherchez l'un des mots de signal suivants et soyez vigilant quant au risque de blessures corporelles.

 **DANGER:** Avertis sur les dangers qui peuvent causer la mort, blessures graves ou dommages matériels importants si ignoré.

 **AVERTISSEMENT:** Avertis sur les dangers qui peuvent causer la mort, des blessures graves ou des dommages matériels importants si ignoré.

 **ATTENTION:** Avertis sur les dangers qui peuvent causer des blessures mineures ou des dommages matériels s'ils sont ignorés.

Sécurité de fonctionnement

- Lisez attentivement le manuel de l'opérateur de la machine et de l'accessoire. Familiarisez-vous parfaitement avec les commandes et l'utilisation appropriée de l'équipement. Sachez comment arrêter la machine et désengager rapidement les commandes.
- Cet accessoire est conçu pour l'entretien des pelouses et les applications domestiques. Ne le remorquez pas derrière un véhicule sur une route publique ni dans toute application à grande vitesse. Ne remorquez pas à des vitesses supérieures à la vitesse de remorquage maximale recommandée.
- Afin de conserver la maîtrise de votre véhicule en tout temps, maintenez toujours une vitesse de remorquage modérée. Soyez particulièrement vigilant et réduisez votre allure sur les terrains accidentés.
- Ne laissez personne, surtout les enfants, monter sur la machine ou l'accessoire. Les passagers risquent des blessures, notamment en étant frappés par des objets projetés ou éjectés. Les passagers peuvent également obstruer la vue de l'opérateur, ce qui peut entraîner une utilisation dangereuse de la machine.

- Assurez-vous que la voie est libre derrière la machine avant de reculer. Effectuez la marche arrière avec la plus grande prudence.
- Vérifiez le fonctionnement des freins de la machine avant l'utilisation. Réglez ou entretenez les freins au besoin.
- Ne modifiez pas la machine ni les dispositifs de sécurité. Toute modification non autorisée de la machine ou de l'accessoire peut compromettre son fonctionnement et sa sécurité.
- Arrimez solidement tous les chargements afin de prévenir toute chute de matériel.
- Répartissez la charge uniformément pour assurer un déplacement et un déchargement sécuritaires du chariot.
- N'obstruez pas la vue de l'opérateur pendant l'utilisation.

Effectuez l'entretien de façon sécuritaire

- Seuls des adultes qualifiés et formés doivent effectuer l'entretien de cette machine.
- Comprenez la procédure d'entretien avant d'effectuer les travaux. Gardez la zone propre et sèche.
- Ne laissez jamais le moteur en marche dans un espace clos afin de prévenir toute accumulation d'émanations toxiques de monoxyde de carbone.
- Ne lubrifiez, n'entretenez et ne réglez jamais la machine ou l'accessoire lorsqu'il est en mouvement. Gardez les dispositifs de sécurité en place et en bon état de fonctionnement. Maintenez toute la quincaillerie bien serrée.
- Gardez les mains, les pieds, les vêtements, les bijoux et les cheveux longs éloignés de toute pièce en mouvement afin d'éviter qu'ils ne se coincent.
- Avant d'effectuer l'entretien de la machine ou de l'accessoire, relâchez soigneusement la pression de tout composant emmagasinant de l'énergie, comme les composants hydrauliques et les ressorts.
- Supportez solidement toute partie de la machine ou de l'accessoire qui doit être soulevée pour l'entretien. Utilisez des chandelles ou verrouillez les loquets d'entretien pour soutenir les composants au besoin.
- Ne faites jamais tourner le moteur à moins que le frein de stationnement soit verrouillé.
- Gardez toutes les pièces en bon état et correctement installées. Réparez immédiatement tout dommage. Remplacez les pièces usées ou brisées. Remplacez tous les autocollants de sécurité et d'instructions usés ou endommagés.
- Vérifiez régulièrement toute la quincaillerie afin de vous assurer que l'équipement est en état de fonctionnement sécuritaire.

Remorquage sécuritaire des charges

- Ne tournez pas brusquement. Faites preuve d'une prudence accrue lorsque vous tournez ou utilisez l'équipement sur des surfaces défavorables. Soyez prudent lorsque vous reculez.
- Ne passez pas au point mort pour descendre une pente en roue libre.

Protégez les personnes à proximité

- Gardez les personnes à proximité à distance lorsque vous utilisez un accessoire remorqué.
- Avant de reculer la machine et l'accessoire, vérifiez attentivement derrière l'accessoire afin de vous assurer qu'aucune personne ne s'y trouve.

Stationnement sécuritaire

1. Arrêtez le véhicule sur une surface plane, et non sur une pente.
2. Abaissez la benne à son niveau le plus bas, ainsi que tout autre équipement ou accessoire mobile de la machinerie.
3. Serrez complètement le frein de stationnement et assurez-vous que le véhicule est immobile.
4. Arrêtez le moteur.
5. Retirez la clé.
6. Avant de quitter le siège de l'opérateur, attendez que le moteur et toutes les pièces en mouvement soient complètement arrêtés.

Portez des vêtements appropriés

- Portez toujours une protection oculaire lorsque vous utilisez la machine.
- Portez des vêtements ajustés et un équipement de sécurité approprié au travail à effectuer.
- Lors de l'utilisation de cette machine, portez toujours des chaussures robustes et des pantalons longs. N'utilisez pas l'équipement pieds nus ou en portant des sandales ouvertes.
- Portez une protection auditive adéquate, telle que des bouchons d'oreilles ou des coquilles. L'exposition à des niveaux sonores élevés peut causer des lésions auditives ou une perte d'audition.
- Portez toujours des chaussures robustes. N'utilisez pas l'équipement pieds nus ou en portant des sandales ouvertes.

Ne laissez personne monter sur l'accessoire remorqué

- Ne laissez personne monter sur un accessoire remorqué.
- Les personnes prenant place sur un équipement remorqué s'exposent à des risques de blessures. Elles pourraient être heurtées par des objets ou être projetées hors de l'équipement lors de départs, d'arrêts ou de virages brusques.
- Les passagers obstruent la vue de l'opérateur, ce qui peut entraîner une utilisation dangereuse de l'accessoire.
- Ne laissez personne monter sur le support d'attelage.

Évitez les blessures causées par le timon pivotant

Avant de détacher un accessoire de la plaque d'attelage :

- Déchargez l'accessoire.
- Stationnez l'accessoire sur un sol plat.
- Arrêtez le moteur de la machine.
- Serrez le frein de stationnement de la machine.
- Bloquez les roues de l'accessoire.
- Assurez-vous que les mains, les pieds ou toute autre partie du corps ne se trouvent pas sous le timon pivotant.

INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE

ÉTAPE 1: (VOIR FIGURE 1)

- Assemblez le timon pivotant (7) en insérant le loquet de pédale (5) dans la fente, comme illustré ci-dessous.
- Installez le boulon hexagonal de 5/16 po (D) dans le premier trou du timon pivotant (7).
- Vissez un écrou Sims de 5/16 po (G) sur le boulon hexagonal de 5/16 po (D) jusqu'à ce qu'il soit à environ 1 po de la tête du boulon. (La rondelle de l'écrou (G) doit être orientée à l'opposé de la tête du boulon.)
- Faites passer le boulon hexagonal (D) dans le trou central du loquet de pédale (5), comme illustré ci-dessous.
- Vissez un écrou Sims de 5/16 po (G) sur le boulon hexagonal de 5/16 po (D) jusqu'à une distance d'environ 2 po de l'extrémité filetée. Assurez-vous que la rondelle de l'écrou (G) est orientée vers la tête du boulon.
- Faites passer le boulon hexagonal (D) dans l'autre trou du timon pivotant (7).
- Fixez le boulon hexagonal de 5/16 po (D) avec un écrou autofreiné nyloc de 5/16 po (H).
- Serrez les deux écrous Sims de 5/16 po (G) contre le loquet de la pédale (5). Vérifiez ensuite que le loquet (5) peut bouger librement et n'est pas bloqué.
- Serrez l'écrou autofreiné nyloc de 5/16 po (H).

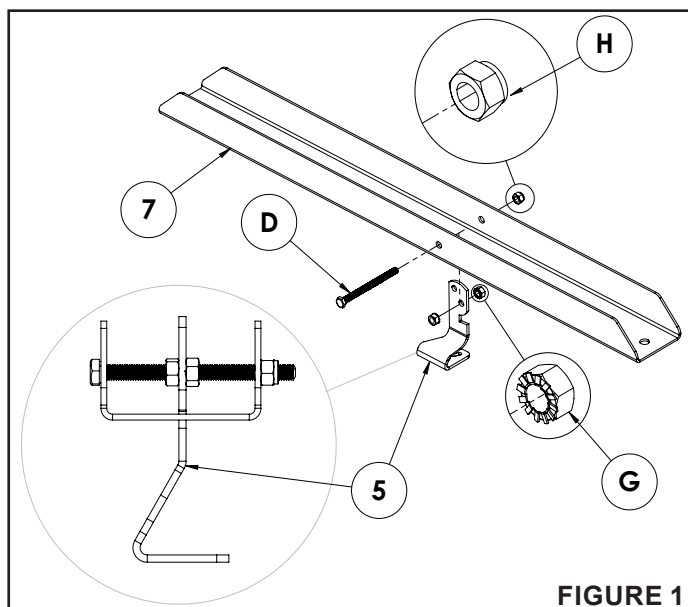


FIGURE 1

ÉTAPE 2 : (VOIR FIGURE 2)

- Installez l'extrémité courte en crochet du ressort d'extension (L) dans le trou ouvert du loquet de pédale (5).
- Insérez le tire-ressort (N) dans le trou carré du timon pivotant (7), tel qu'illustré ci-dessous.
- Accrochez le tire-ressort (N) à l'extrémité du ressort d'extension (L).
- Tirez sur le ressort jusqu'à ce qu'il puisse être accroché au trou carré. Retirez ensuite le tire-ressort (N).

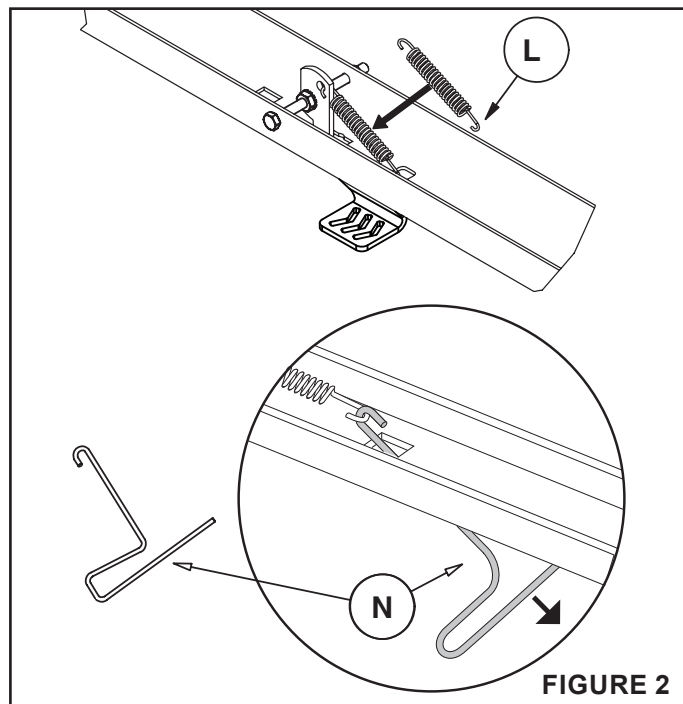


FIGURE 2

ÉTAPE 3 : (VOIR FIGURE 3)

- Fixez le support d'attelage (9) au timon pivotant (7) à l'aide de deux boulons hexagonaux de 5/16 po (C) et de deux écrous autofreinés nyloc de 5/16 po (H).
- Installez l'axe de chape de 1/2 po x 1-33/64 po (K) à travers le support d'attelage (9) et le timon pivotant (7).
- Fixez l'axe de chape (K) à l'aide d'une goupille bêta de 3/32 po x 2-5/16 po (I).

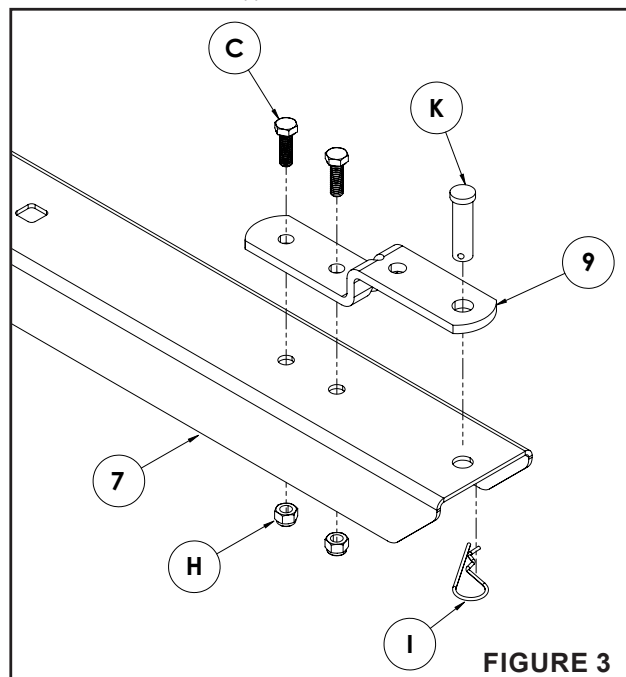
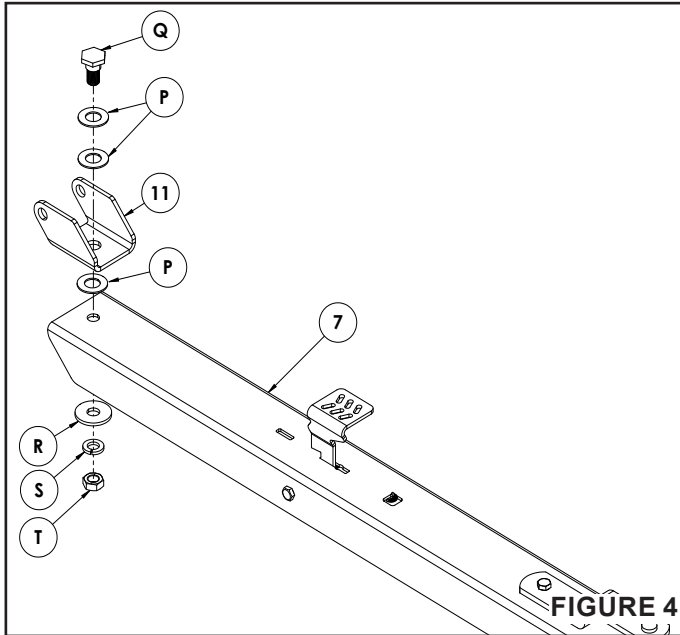


FIGURE 3

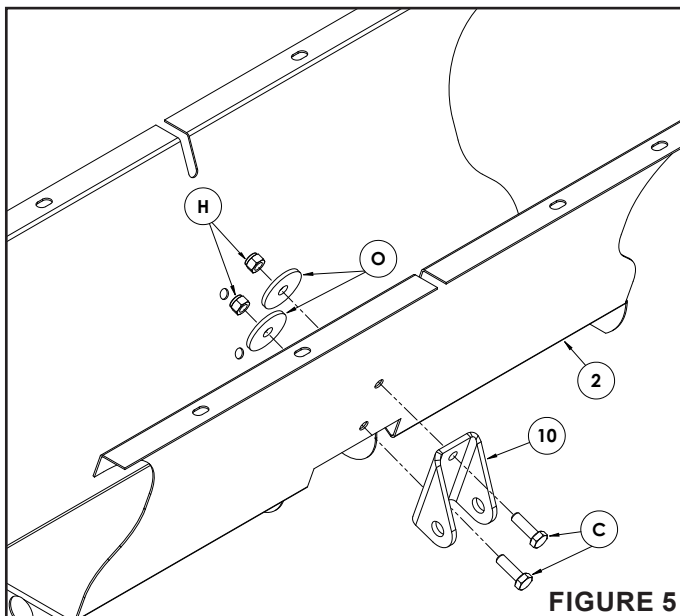
ÉTAPE 4 : (VOIR FIGURE 4)

- Placez une rondelle de 1-1/4 po (P) sur le timon pivotant (7), puis placez la chape de pivot (11) sur la rondelle (P), comme illustré ci-dessous.
- Installez un boulon de 1/2 po (Q) à travers deux rondelles de 1-1/4 po (P), la chape de pivot (11), une rondelle de 1-1/4 po (P) et le timon pivotant (7).
- Fixez le boulon de 1/2 po (Q) avec une rondelle de 1/2 po, une rondelle-frein de 1/2 po et un écrou de 1/2 po (T).
- Serrez la quincaillerie, mais assurez-vous que la chape de pivot (11) peut toujours bouger librement.



ÉTAPE 5 : (VOIR FIGURE 5)

- Orientez la chape de basculement (10) comme illustré ci-dessous.
- Installez deux boulons de 5/16 po (C) à travers la chape de basculement (10) et le support de roue (2).
- Fixez l'assemblage au moyen de deux rondelles de 1/2 po et de deux écrous autobloquants à garniture de nylon de 5/16 po (H).
- Serrez la quincaillerie.



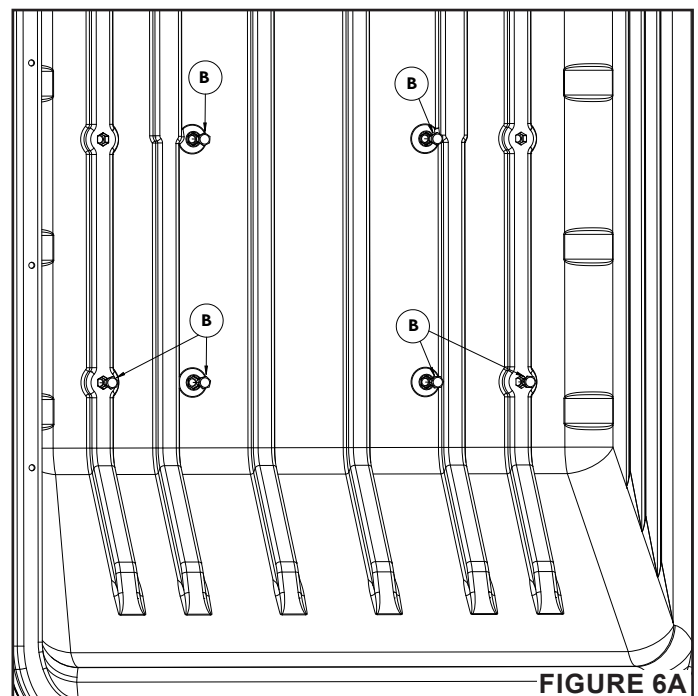
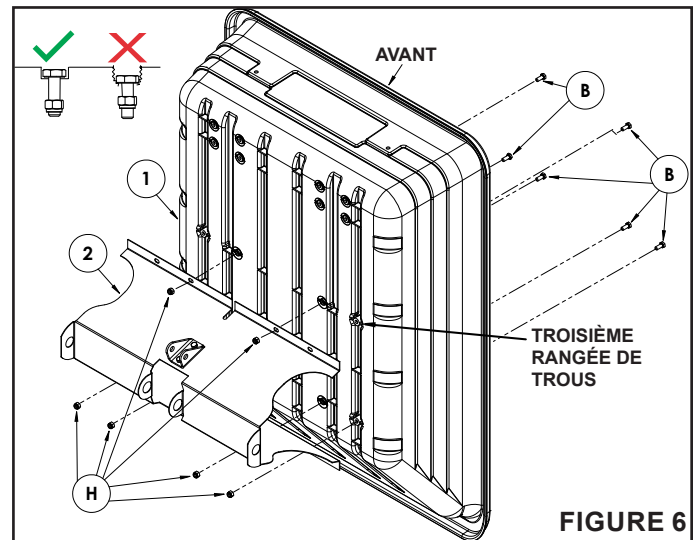
ÉTAPE 6 : (VOIR FIGURE 6)

Remarque : Pour faciliter l'installation, il est recommandé que cette étape soit effectuée par deux personnes.

- Installez deux boulons de 5/16 po (B) dans les deux trous intérieurs de la troisième rangée de trous vers le bas du bac en polyéthylène (1), puis dans les trous du support de roue (2), comme illustré ci-dessous.

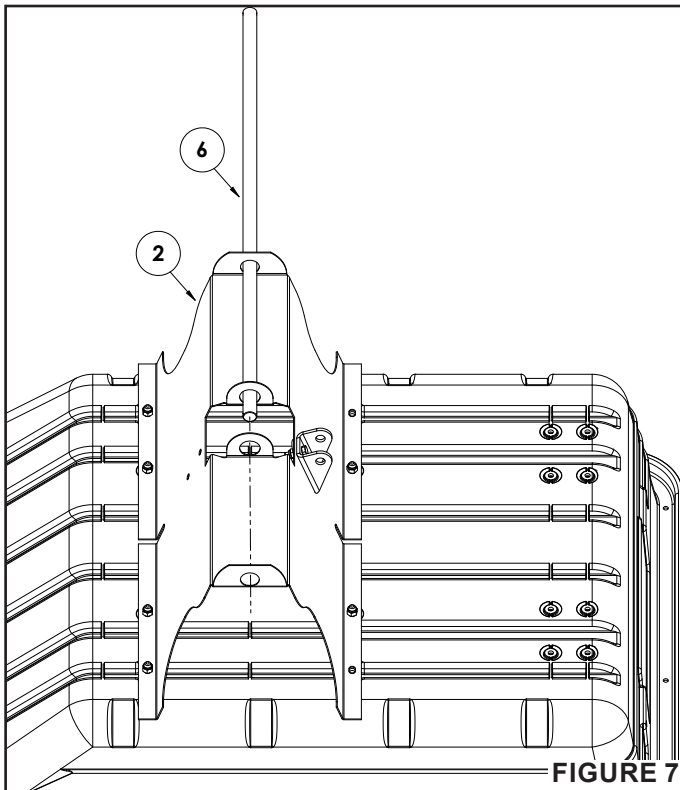
Remarque : La chape de basculement (10) doit être orientée vers l'avant du bac en polyéthylène (1).

- Fixez le tout à l'aide de deux écrous autofreinés nyloc de 5/16 po (H).
- Fixez le bac en polyéthylène (1) au support de roue (2) à l'aide de quatre boulons de 5/16 po (B), comme sur l'image.
- Fixez le tout à l'aide de quatre écrous autofreinés nyloc de 5/16 po (H).
- Serrez la quincaillerie sans trop serrer !



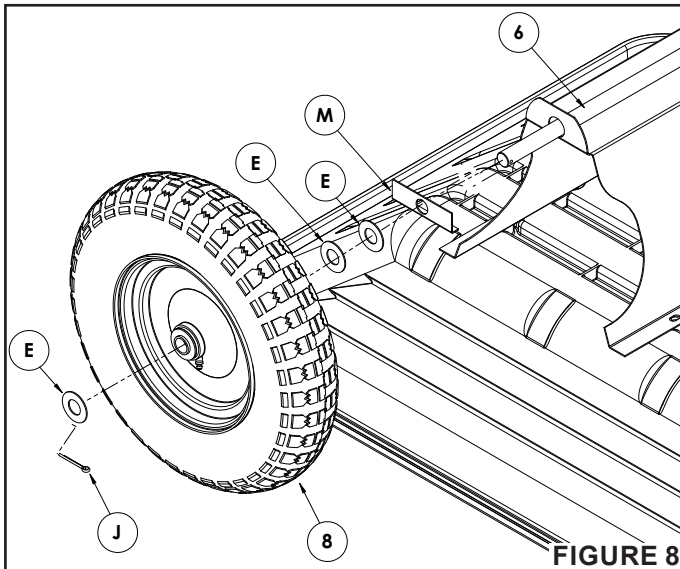
ÉTAPE 7 : (VOIR FIGURE 7)

- Passez l'essieu de 3/4 po (6) dans les ouvertures du support (2) en vous fiant à l'illustration plus bas, et prenez soin de le placer bien au centre.



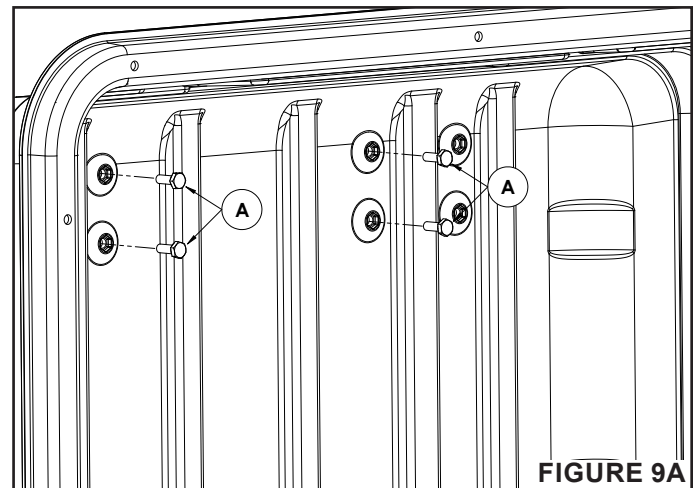
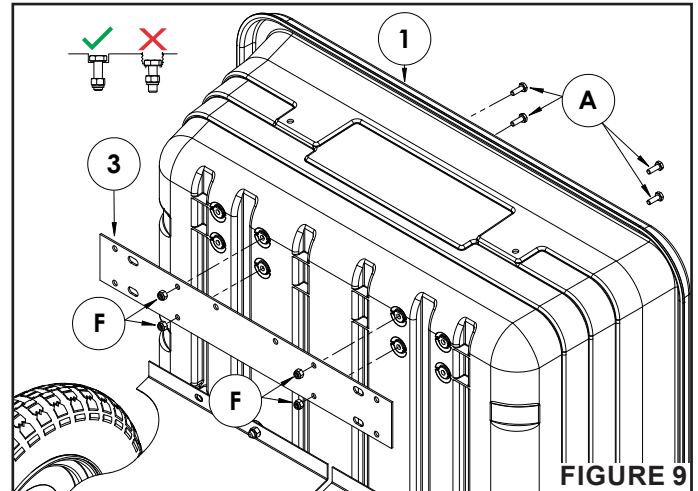
ÉTAPE 8 : (VOIR FIGURE 8)

- Installez la bague de retenue d'essieu (M) sur l'essieu de 3/4 po (6), comme illustré ci-dessous.
- Installez deux rondelles de 1-1/2 po (E) et la roue (8) sur l'essieu de 3/4 po (6). Assurez-vous que la tige de valve de la roue (8) est orientée vers l'extérieur.
- Installez une rondelle de 1-1/2 po (E) sur l'essieu de 3/4 po (6).
- Insérez la goupille fendue de 1/8 po (J) dans l'orifice de l'essieu de 3/4 po (6), puis écartez ses extrémités afin de la verrouiller en place.
- Répétez l'opération de l'autre côté.



ÉTAPE 9 : (VOIR FIGURE 9)

- Passez deux boulons de 1/4 po (A) dans les trous intérieurs du bac (1) et de la plaque de support du loquet (3), comme sur l'image.
- Fixez le tout à l'aide de deux écrous autofreinés nyloc de 1/4 po (F).
- Répétez l'opération de l'autre côté.
- Serrez la quincaillerie sans trop serrer !



ÉTAPE 10 : (VOIR FIGURE 10)

- Passez un boulon de 5/16 po (B) dans le trou extérieur droit (3e rangée en descendant) du bac (1), puis dans le trou du support de roue (2), comme sur l'image.
- Installez le support avant (12) sur le boulon de 5/16 po (B).
- Fixez le tout à l'aide d'un écrou autofreiné nyloc de 5/16 po (H).
- Ne serrez pas la quincaillerie.
- Répétez l'opération du côté gauche.

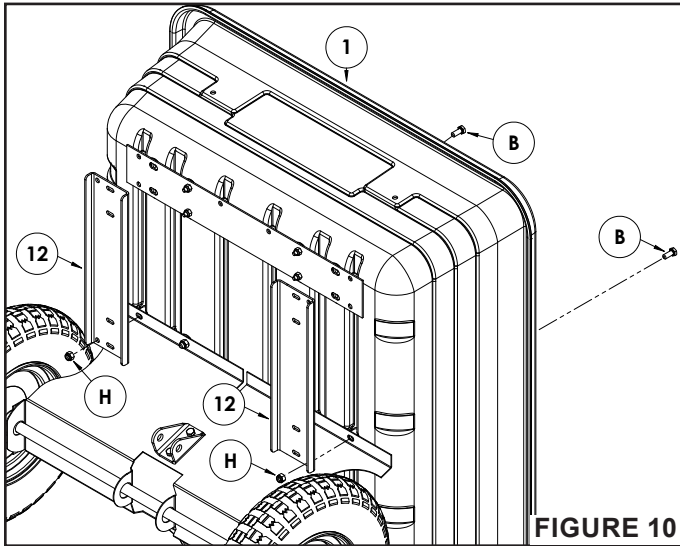


FIGURE 10

ÉTAPE 11 : (VOIR FIGURE 11)

- Installez deux boulons de 1/4 po (A) dans les trous avant extérieurs droits du bac en polyéthylène (1), de la plaque de support du loquet (3) et du support avant (12).
- Glissez le support du loquet (4) sur les boulons de 1/4 po (A). Veillez à ce que le support (4) soit orienté tel qu'illustré ci-dessous.
- Fixez le tout à l'aide de deux écrous autofreinés nyloc de 1/4 po (F).
- Ne serrez pas la quincaillerie.
- Répétez l'opération du côté gauche.
- Serrez la quincaillerie des étapes 11 et 10.

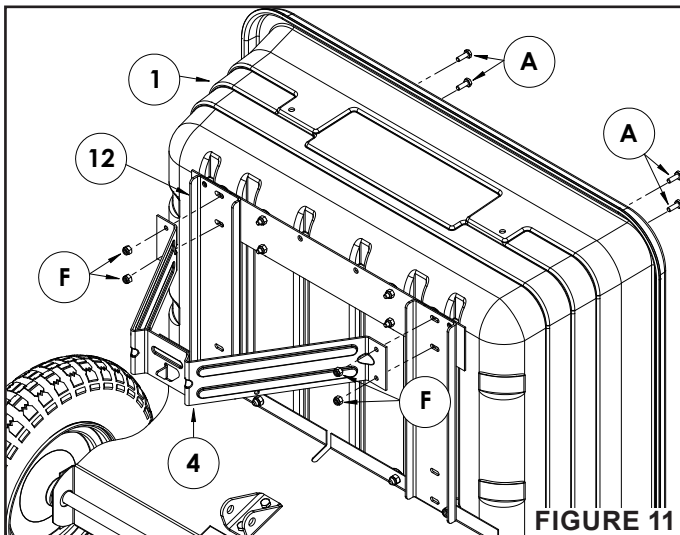


FIGURE 11

ÉTAPE 12 : (VOIR FIGURE 12)

- Installez la chape de pivot (11) sur la chape de basculement (10).
- Fixez le tout à l'aide d'un axe de chape de 2-3/4 po (U) et d'une goupille bêta de 1,81 po (V).

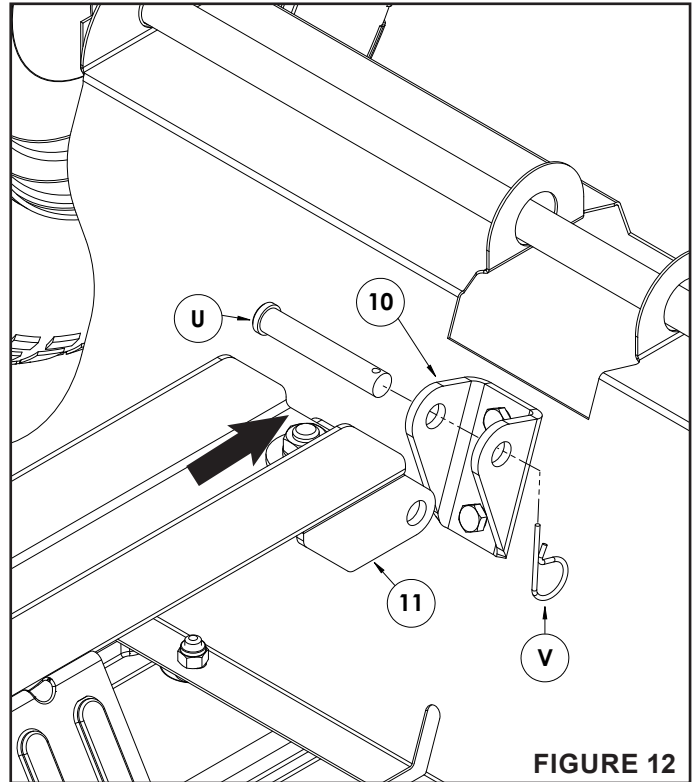


FIGURE 12

ÉTAPE 13 : (VOIR FIGURE 13)

- Pour fixer le support du loquet (4) au loquet de pédale (5), suivez les étapes suivantes :
- Appuyez sur le loquet de pédale (5) et placez le support du loquet (4) sur le timon pivotant (7).
- Relâchez le loquet de pédale (5).

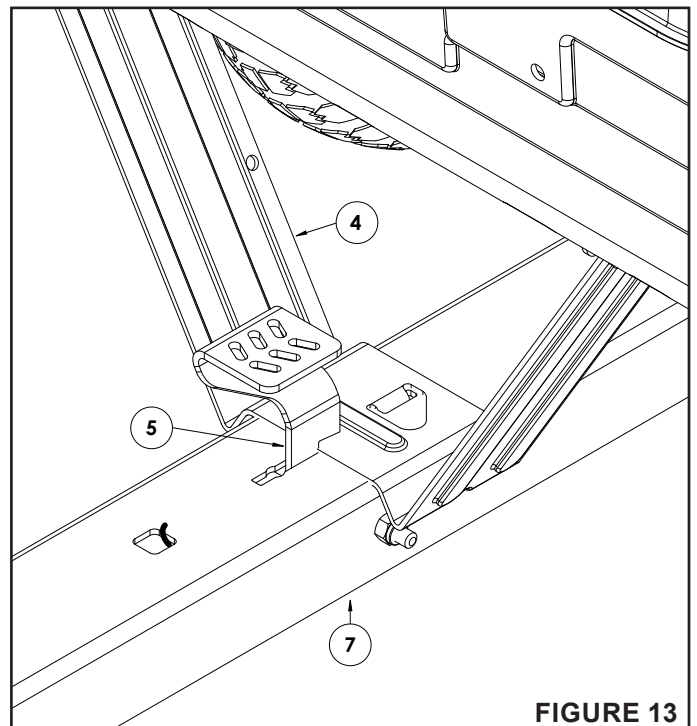


FIGURE 13

Installation et retrait du chariot

Installation du chariot



ATTENTION : Évitez les blessures !
Avant d'installer le chariot, assurez-vous que le loquet de basculement est verrouillé en place.

Stationnez la machine de façon sécuritaire. (Voir « Évitez les blessures causées par le timon pivotant » dans la section Sécurité.)

Alignez le timon pivotant du chariot avec la plaque d'attelage de la machine.

Passez l'axe d'attelage (K) dans le support (9), le timon (7) et la plaque d'attelage. Fixez l'axe en place avec la goupille bêta de 3/32 po x 2-5/16 po (I).

Retrait du chariot



ATTENTION : Évitez les blessures !
Avant de retirer le chariot, assurez-vous que le loquet est verrouillé en place.

1. Immobilisez l'équipement en toute sécurité. (Voir « Éviter les blessures liées au timon pivotant » à la section Sécurité.)
2. Déchargez le chariot.
3. Retirez la goupille bêta et l'axe d'attelage.



CAUTION: Avoid injury! Keep hands, feet, and other body parts away from under swivel tongue.

Utilisation

Utilisation sécuritaire

1. Consultez le manuel du propriétaire du véhicule pour obtenir des instructions sur l'utilisation sécuritaire sur les pentes. Voir le guide des pentes à la page 24.
2. Assurez-vous toujours que votre tracteur possède une capacité de remorquage et de freinage suffisante lorsque vous transportez un chargement lourd. Tenez compte de la variation du terrain dans les pentes et redoublez de prudence lors des manœuvres en pente, ainsi qu'au moment de faire pivoter ou de basculer la remorque.
3. Le freinage et la stabilité du véhicule peuvent être affectés par l'ajout d'un accessoire ou d'un équipement.
4. Pour une meilleure maniabilité et traction, répartissez uniformément le poids de la charge dans le chariot.
5. La vitesse maximale de remorquage de ce chariot est de 7 mi/h.

Déchargement du chariot

1. Stationnez la machine de façon sécuritaire. (Voir « Évitez les blessures causées par le timon pivotant » dans la section Sécurité.)



ATTENTION : Évitez les blessures !
Avant de basculer le chariot.

- Stationnez la machine de façon sécuritaire.
 - Avant d'effectuer une marche arrière, assurez-vous que la zone de manœuvre est dégagée et qu'il n'y a personne à proximité, en portant une attention particulière aux enfants.
 - Assurez-vous que le chariot est correctement installé sur le véhicule tracteur.
2. Appuyez sur la pédale au pied pour libérer le loquet, puis soulevez l'avant du plateau en polyéthylène afin de le basculer ou de le faire pivoter pour en vider le contenu. Assurez-vous de toujours garder les mains sur le plateau en polyéthylène lors du soulèvement et évitez de laisser le plateau heurter le sol brusquement.
 3. Une fois le déchargement terminé, alignez le loquet avec le timon pivotant, puis abaissez la partie avant du bac sur le timon afin de l'enclencher dans le loquet de la pédale.

Détermination du poids pour le chariot



ATTENTION : Évitez les blessures ! Une charge remorquée excessive peut entraîner une perte de traction et une perte de contrôle sur les pentes. N'oubliez pas que plus vous roulez vite et plus votre chargement est lourd, plus il vous faudra de distance pour vous arrêter complètement.

- Ne dépassez pas une capacité de charge de 113 kg (250 lb) lorsque vous utilisez la fonction de pivotement pour le déchargement.
- Ne dépassez pas une capacité de charge de 317 kg (700 lb) pour le chariot.
- Le poids remorqué ne doit jamais dépasser le poids total du véhicule (incluant le conducteur et les contrepoids), ni la capacité maximale de 317 kg (700 lb) de la remorque.

La quantité que vous pouvez transporter dans votre chariot dépend de deux facteurs :

- le poids combiné de la machine tractrice, du poids de l'opérateur et du lest avant éventuel;
- la capacité maximale du chariot.

Commencez par ajouter le poids de l'opérateur au poids de la machine. Si ce total est inférieur à la capacité maximale du chariot, vous pouvez transporter davantage dans le chariot en ajoutant du lest avant à la machine. Vous pouvez continuer à ajouter du lest jusqu'à atteindre la capacité maximale du chariot.

La charge maximale transportée dans ce chariot ne peut pas dépasser le total du poids de la machine, du poids de l'opérateur et de tout lest, ni la capacité maximale du chariot. Un pied cube de terre pèse environ 36 kg (80 lb), et un pied cube de sable sec pèse environ 45 kg (100 lb).

Entretien et maintenance générale

REMARQUE : Déchargez entièrement la remorque avant de procéder à toute opération d'entretien ou de réparation.

- Nettoyez le bac du chariot après chaque utilisation afin d'éviter d'endommager le bac ou la quincaillerie.
- Vérifiez la pression des pneus avec un manomètre et ajustez-la au besoin. Gardez vos pneus bien gonflés, sans jamais dépasser la pression maximale inscrite sur le pneu.
- Au début de chaque saison, utilisez une huile légère pour machine afin de lubrifier le loquet et la zone de l'essieu où pivote le timon.
- Lubrifiez les roulements de roue chaque année ou plus fréquemment en cas d'utilisation intensive avec une huile épaisse.
- Inspectez périodiquement l'équipement afin de repérer et de resserrer tout boulon desserré.

GARANTIE LIMITÉE DE TROIS ANS

La garantie de ce produit est couverte par: Agri-Fab, Inc. (800) 448-9282

Cette garantie limitée de trois (3) ans vous donne, l'original acheteur de produits, droits légaux spécifiques. Vous pouvez également avoir d'autres droits, qui varient d'un État à l'autre.

Agri-Fab, Inc. (Agri-Fab) garantit au produit original acheteur, que chaque produit sera exempt de défauts matériau et fabrication, dans des conditions normales d'utilisation et de fabrication, pour une période de trois (3) ans à compter de la date de l'achat. Agri-Fab ne donne aucune autre garantie expresse, et toutes les garanties implicites, y compris la condition physique et la qualité marchande, sont limitées à (3) ans à compter de la date d'expédition d'Agri-Fab..

Si le produit ne fonctionne pas comme prévu, appelez notre ligne d'assistance clientèle au +1-800-448-9282. Au cours de la période de garantie, Agri-Fab réparera ou remplacera toute pièce jugée défectueuse lors de notre examen. Agri-Fab se réserve le droit d'exiger le retour du produit défectueux avec la preuve d'achat pour établir une réclamation en vertu de la présente garantie. La période de garantie n'est pas prolongée si nous réparons ou remplaçons le produit. Tous les frais de port seront couverts par le client.

Cette garantie limitée ne couvre pas les dommages ou les défauts le transport, l'entreposage, l'entretien, l'utilisation abusive, la négligence, l'accident, l'usure normale, les modifications ou l'exploitation ou toute autre activité ou action qui n'est pas conforme au manuel d'instruction. Toutes les pièces qui sont considérées comme des pièces portables ne font pas partie de la garantie limitée.

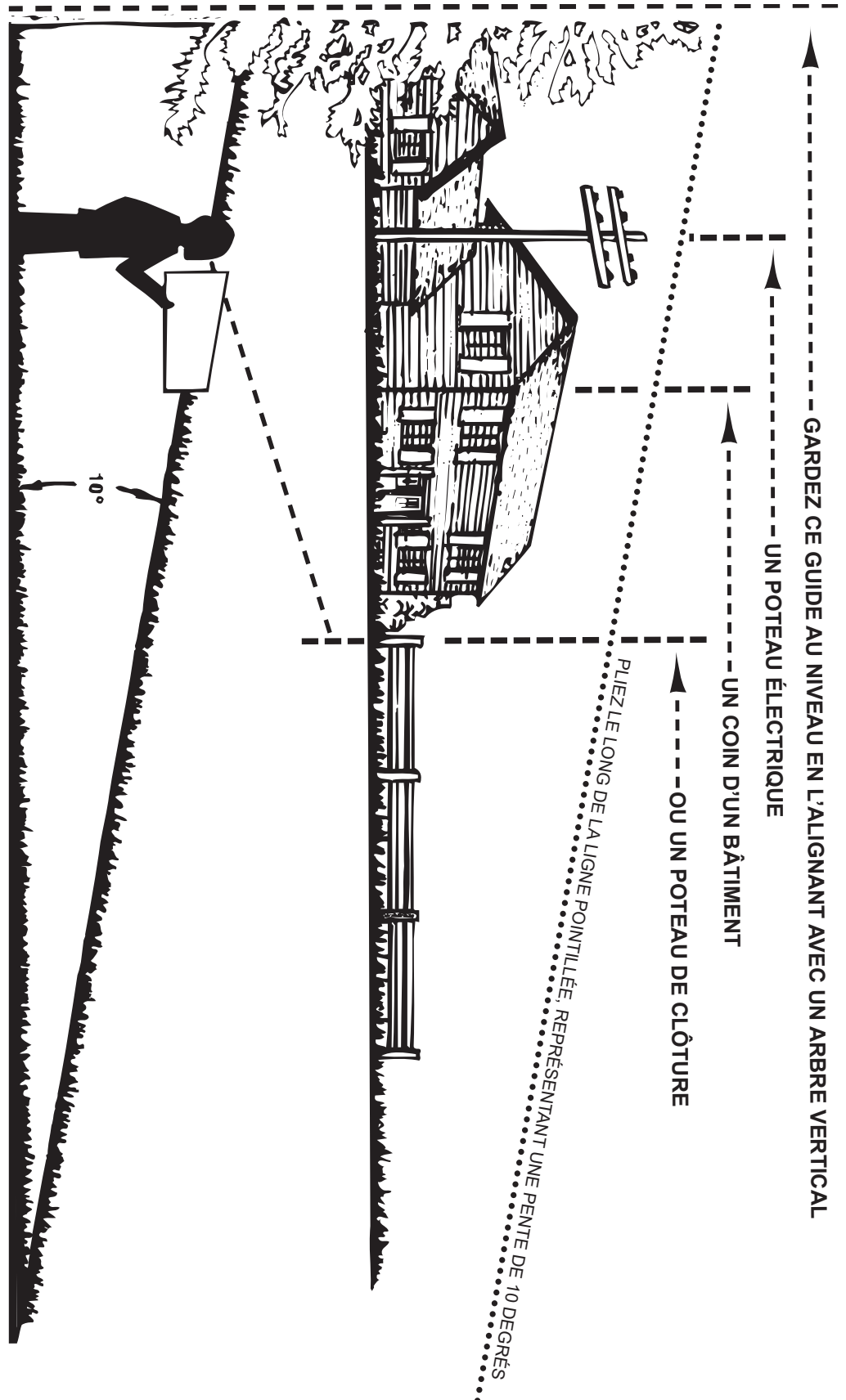
Agri-Fab ne pourra en aucun cas être tenu responsable de tout dommage accessoire, spécial, consécutif ou punitif, ni de tous frais d'avocat, dépenses, pertes ou retards présumés être la conséquence de tout dommage à, échec ou formation inadéquate du produit, mais sans s'y limiter, toute réclamation pour perte de profits.

REMARQUE: Les limitations de la durée de la garantie implicite et/ou les dommages consécutifs pourraient ne pas s'appliquer à vous si votre état ne les autorise pas. Cette garantie vous donne des droits juridiques spécifiques en plus des droits que vous pouvez avoir en vertu de la loi de l'État.

GUIDE DES PENTES

(Conservez cette feuille dans un endroit sûr pour consultation future.)

Utilisez ce guide pour déterminer si une pente est sécuritaire pour l'utilisation de votre tracteur et de votre chariot. Veuillez également vous référer aux directives figurant dans le manuel du propriétaire de votre véhicule.



ATTENTION : N'UTILISEZ PAS VOTRE TRACTEUR ET VOTRE CHARIOT SUR UNE PENTE SUPÉRIEURE À 10 DEGRÉS. ASSUREZ-VOUS QUE LES CAPACITÉS DE REMORQUAGE ET DE FREINAGE DE VOTRE TRACTEUR SONT ADÉQUATES AVANT D'UTILISER L'ÉQUIPEMENT SUR UNE PENTE. ÉVITEZ TOUT VIRAGE OU MANŒUVRE BRUSQUE SUR UNE PENTE.

⚠ ADVERTENCIA

Lea y siga todas las reglas de seguridad e instrucciones en este manual antes de intentar operar. El incumplimiento de estas instrucciones puede dar lugar a lesiones personales - SALVA ESTAS INSTRUCCIONES.

⚠ ADVERTENCIA



Este símbolo señala importantes instrucciones de seguridad que, si no se siguen, podrían poner en peligro la seguridad personal y/o propiedad de ti y de otros. Lea y siga todas las instrucciones en este manual antes de intentar operar. El incumplimiento de estas instrucciones puede dar lugar a lesiones personales. Cuando veas este símbolo,

¡Oyó sus alarmas!

SEGURIDAD

Lea información de seguridad en el Manual de Operador de Máquinas

Lea las precauciones generales de seguridad y operación en el manual del operador de su máquina.

Definiciones: Símbolos de alerta de seguridad y palabras

Este manual de instrucciones utiliza los siguientes símbolos y palabras de alerta de seguridad para alertarle de situaciones peligrosas y su riesgo de lesiones personales o daños a la propiedad.



Este es el símbolo de alerta de seguridad. Cuando vea este símbolo en su equipo o en este manual, busque una de las siguientes palabras de señal y esté alerta sobre el potencial de lesión personal.



PELIGRO: *Avisa sobre los riesgos que pueden causar la muerte, lesiones personales graves o daños graves a la propiedad si se ignoran.*



ADVERTENCIA: *Avisa sobre los riesgos que pueden causar la muerte, lesiones personales graves o daños graves a la propiedad si se ignoran.*



CAUCIÓN: *Avisa sobre los riesgos que pueden causar lesiones personales menores o daños a la propiedad si se ignoran.*

Seguridad de operación

- Lea cuidadosamente el manual del operador de la máquina y del accesorio. Familiarícese completamente con los controles y el uso adecuado del equipo. Sepa cómo detener la máquina y desactivar rápidamente los controles.
- Este accesorio está diseñado para usarse en aplicaciones de cuidado del césped y del hogar. No lo remolque detrás de un vehículo en carreteras ni en aplicaciones de alta velocidad. No remolque a velocidades superiores a la velocidad máxima de remolque recomendada.
- Al remolcar, mantenga siempre una velocidad lo suficientemente baja para no perder el control. Maneje despacio sobre caminos irregulares.
- No permita que nadie, especialmente niños, viaje en la máquina o el accesorio. Los pasajeros pueden sufrir lesiones al ser golpeados por objetos extraños o ser expulsados. Los pasajeros también pueden obstruir la vista del operador, lo que puede provocar una operación insegura de la máquina.

- Mire detrás de la máquina antes de retroceder. Retroceda con cuidado.
- Revise que los frenos de la máquina funcionen bien antes de usarla. Ajuste o dé mantenimiento a los frenos si es necesario.
- No modifique la máquina ni los dispositivos de seguridad. Las modificaciones no autorizadas a la máquina o al accesorio pueden afectar su funcionamiento y seguridad.
- Asegure firmemente todas las cargas para evitar que se caigan.
- Distribuya bien el peso en el carrito para que sea más seguro moverlo y descargarlo.
- No obstruya la vista del operador durante el uso.

Practique el mantenimiento seguro

- Solo adultos calificados y capacitados deben dar servicio a esta máquina.
- Asegúrese de entender el procedimiento de mantenimiento antes de empezar a trabajar. Mantenga el área limpia y seca.
- No opere el motor en un espacio cerrado donde puedan acumularse gases peligrosos de monóxido de carbono.
- Nunca lubrique, dé servicio ni ajuste la máquina o el accesorio mientras esté en movimiento. Mantenga los dispositivos de seguridad en su lugar y en buenas condiciones de funcionamiento. Mantenga la tornillería bien ajustada.
- Mantenga las manos, pies, ropa, joyas y cabello largo alejados de las partes móviles para evitar que queden atrapados.
- Antes de dar servicio a la máquina o al accesorio, libere cuidadosamente la presión de cualquier componente con energía almacenada, como componentes hidráulicos y resortes.
- Asegure bien cualquier pieza o accesorio de la máquina que tenga que levantar para darle mantenimiento. Use torres de seguridad o seguros de mantenimiento para sostener los componentes cuando haga falta.
- Nunca encienda el motor si el freno de estacionamiento no está puesto.
- Mantenga todas las piezas en buenas condiciones y correctamente instaladas. Repare cualquier daño de inmediato. Reemplace las piezas desgastadas o rotas. Reemplace todas las calcomanías de seguridad e instrucciones desgastadas o dañadas.
- Revise periódicamente toda la tornillería para asegurarse de que el equipo esté en condiciones seguras de funcionamiento.

Remolque de cargas de manera segura

- No dé vueltas bruscas. Tenga mucho cuidado al dar vuelta o al manejar en terrenos difíciles. Fíjese bien al dar reversa.
- No cambie a neutral ni deje que el vehículo ruede cuesta abajo.

Proteja a las personas cercanas

- Mantenga alejadas a las personas cuando opere un accesorio remolcado.
- Antes de dar reversa con la máquina y el accesorio, fíjese bien hacia atrás para asegurarse de que no haya nadie cerca.

Estacionamiento seguro

1. Detenga el vehículo en una superficie nivelada, no en una pendiente.
2. Baje completamente la caja de carga y cualquier accesorio de la máquina que pueda bajarse.
3. Active completamente el freno de estacionamiento y asegúrese de que el vehículo no esté en movimiento.
4. Detenga el motor.
5. Retire la llave.
6. Antes de abandonar el asiento del operador, espere a que el motor y todas las partes móviles se detengan.

Use ropa adecuada

- Siempre use protección para los ojos al operar la máquina.
- Use ropa ajustada y equipo de seguridad adecuado para el trabajo.
- Al usar la máquina, póngase siempre pantalón largo y zapatos de trabajo resistentes. Nunca opere el equipo descalzo o con sandalias.
- Use un dispositivo de protección adecuado, como tapones para los oídos. El ruido fuerte puede causar pérdida o deterioro de la audición.
- Siempre use calzado resistente. No opere el equipo descalzo ni usando sandalias abiertas.

No permita pasajeros en el accesorio remolcado

- No permita pasajeros en un accesorio remolcado.
- Los ocupantes de un implemento remolcado corren el riesgo de sufrir lesiones por el impacto de objetos, o de salir expulsados del equipo ante arranques, frenados y giros repentinos.
- Los pasajeros obstruyen la vista del operador, lo que puede provocar que el accesorio se opere de manera insegura.
- No permita pasajeros sobre el soporte del enganche.

Evite lesiones por la lanza giratoria

Antes de desconectar un accesorio de la placa de enganche:

- Descargue el accesorio.
- Estacione el accesorio en una superficie nivelada.
- Apague el motor de la máquina.
- Active el freno de estacionamiento de la máquina.
- Bloquee las ruedas del accesorio.
- Asegúrese de que las manos, pies u otras partes del cuerpo no estén debajo de la lanza giratoria.

INSTRUCCIONES DE ARMADO

PASO 1: (VER FIGURA 1)

- Ensamble la lanza giratoria (7) insertando el seguro del pedal (5) en la ranura, como se muestra a continuación.
- Instale el perno hexagonal de 5/16" (D) en el primer orificio de la lanza giratoria (7).
- Enrosque una tuerca Sims de 5/16" (G) en el perno hexagonal de 5/16" (D) hasta que quede aproximadamente a 1" de la cabeza del perno. (La arandela de la tuerca (G) debe quedar orientada en dirección opuesta a la cabeza del perno).
- Guíe el perno hexagonal (D) a través del orificio central del seguro del pedal (5), como se muestra a continuación.
- Enrosque una tuerca Sims de 5/16" (G) en el perno hexagonal de 5/16" (D) hasta dejarla aproximadamente a 2 pulgadas del extremo roscado. (La arandela de la tuerca (G) debe apuntar hacia la cabeza del perno).
- Guíe el perno hexagonal (D) a través del otro orificio de la lanza giratoria (7).
- Asegure el perno hexagonal de 5/16" (D) con una tuerca nyloc de 5/16" (H).
- Apriete las dos tuercas Sims de 5/16" (G) contra el seguro del pedal (5). Revise que el seguro del pedal (5) se pueda mover libremente.
- Apriete la tuerca nyloc de 5/16" (H).

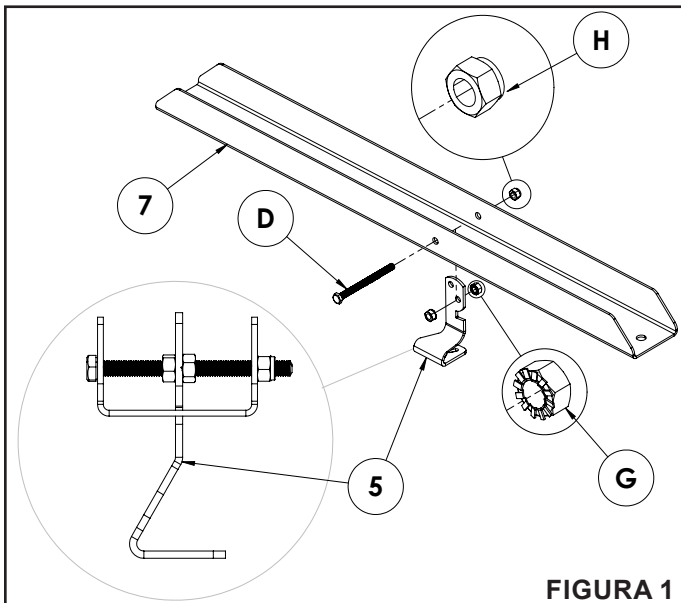


FIGURA 1

PASO 2: (VER FIGURA 2)

- Instale el extremo corto con gancho del resorte de extensión (L) en el orificio abierto del seguro del pedal (5).
- Pase el extractor de resortes (N) por el agujero cuadrado de la lanza giratoria (7), como se ve en la imagen de abajo.
- Enganche el extractor de resortes (N) en el extremo del resorte de extensión (L).
- Tire del resorte hasta que pueda engancharse en el orificio cuadrado. Retire el extractor de resortes (N).

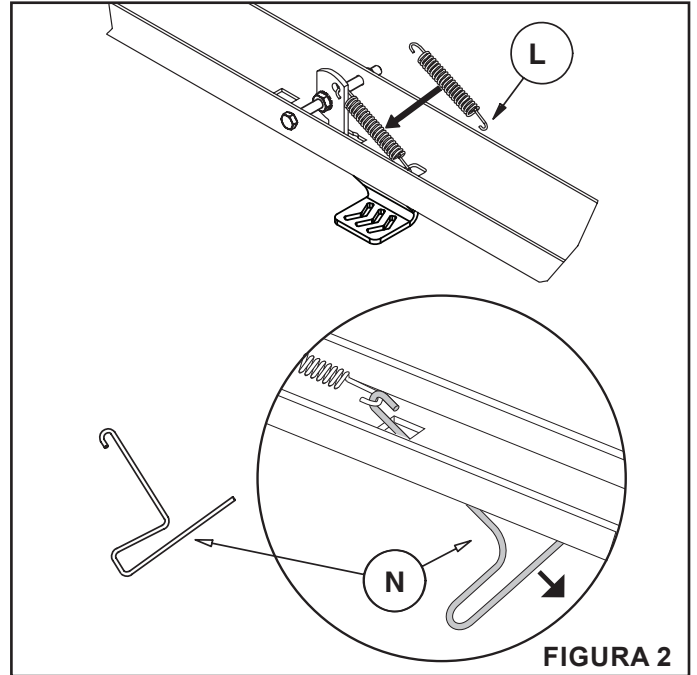


FIGURA 2

PASO 3: (VER FIGURA 3)

- Sujete el soporte de enganche (9) a la lanza giratoria (7) con dos tornillos hexagonales de 5/16" (C) y dos tuercas nyloc de 5/16" (H).
- Instale el pasador de horquilla de 1/2" x 1-33/64" (K) a través del soporte de enganche (9) y la lanza giratoria (7).
- Asegure el pasador de horquilla (K) con una chaveta tipo clip de 3/32" x 2-5/16" (I).

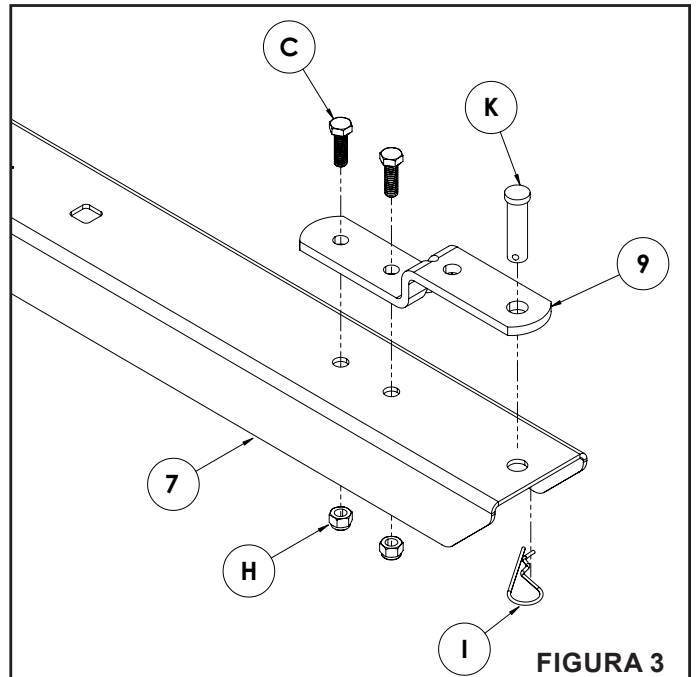
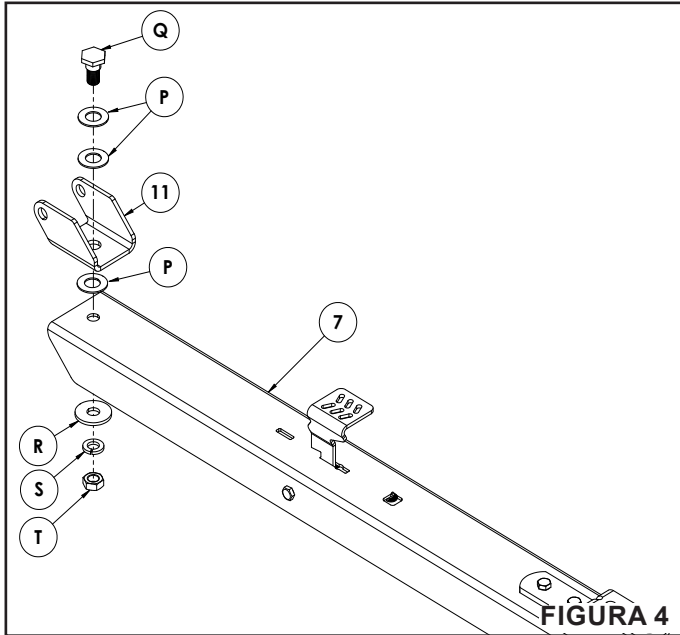


FIGURA 3

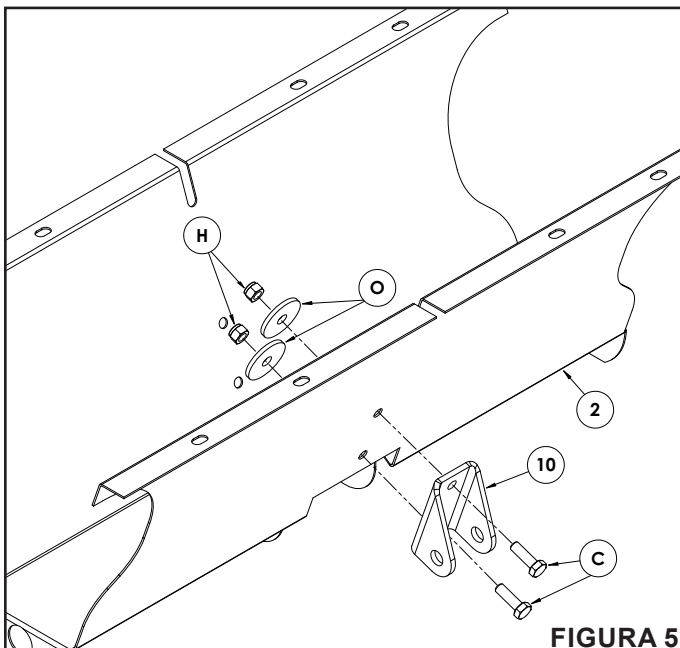
PASO 4: (VER FIGURA 4)

- Ponga una rondana de 1-1/4" (P) en la lanza giratoria (7) y después coloque la horquilla de pivote (11) sobre la rondana (P), como se ve en la imagen de abajo.
- Instale un perno de 1/2" (Q) a través de dos arandelas de 1-1/4" (P), la horquilla de pivote (11), una arandela de 1-1/4" (P) y la lanza giratoria (7).
- Asegure el perno de 1/2" (Q) con una arandela de 1/2", una arandela de seguridad de 1/2" y una tuerca de 1/2" (T).
- Apriete la tornillería, pero asegúrese de que la horquilla de pivote (11) aún pueda moverse libremente.



PASO 5: (VER FIGURA 5)

- Acomode la horquilla de descarga (10) en la posición que se ve a continuación.
- Instale dos pernos de 5/16" (C) a través de la horquilla de descarga (10) y el soporte de rueda (2).
- Asegure con dos arandelas de 1/2" y tuercas nyloc de 5/16" (H).
- Apriete la tornillería.



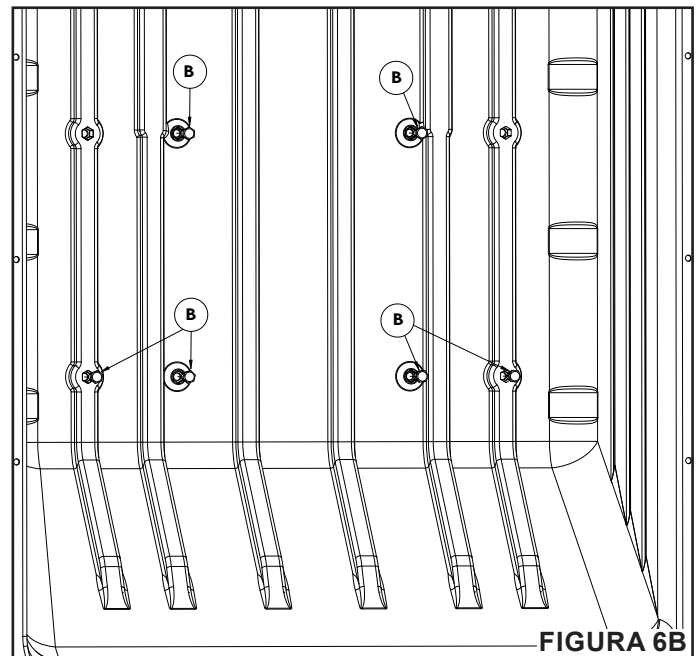
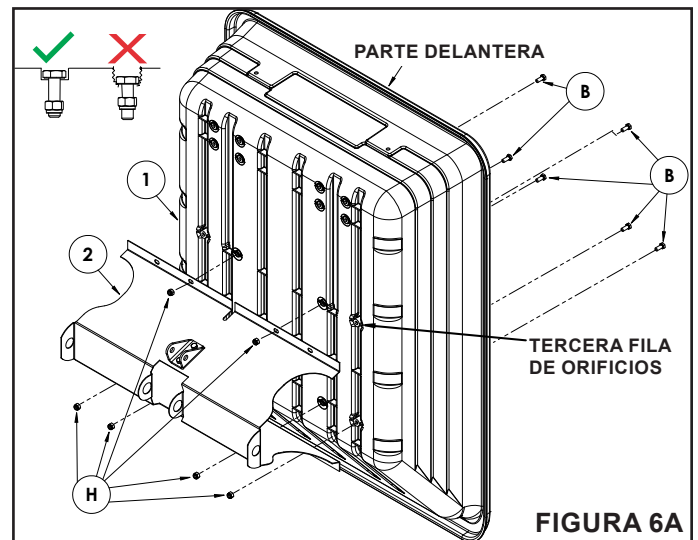
PASO 6: (VER FIGURAS 6A Y 6B)

Nota: Para facilitar la instalación, se recomienda que dos personas realicen este paso.

- Coloque dos tornillos de 5/16" (B) en los dos agujeros interiores de la tercera fila (contando de abajo hacia arriba) de la bandeja de polietileno (1) y páselos por el soporte de la rueda (2), como se ve a continuación.

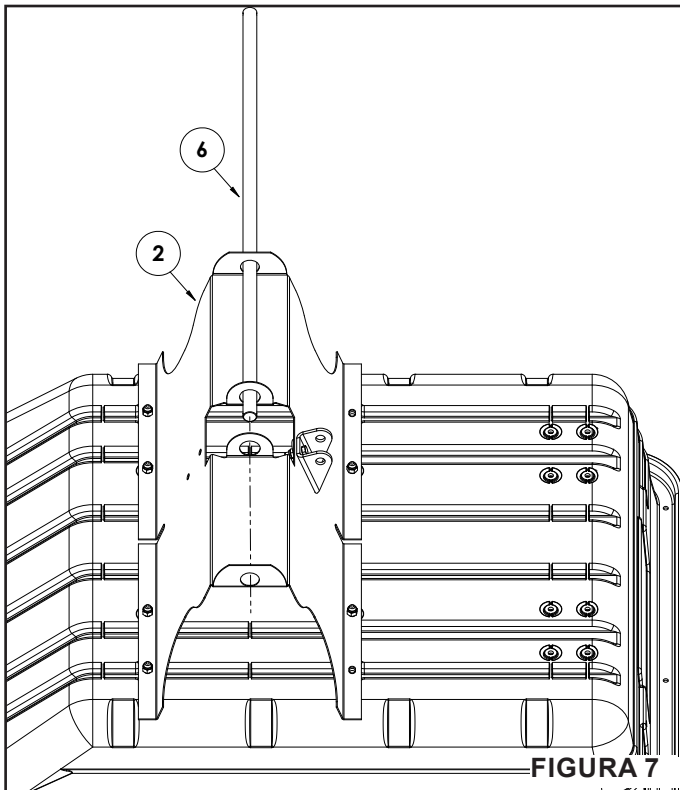
Nota: La horquilla de descarga (10) debe quedar orientada hacia la parte frontal de la bandeja de polietileno (1).

- Asegure con dos tuercas nyloc de 5/16" (H).
- Coloque cuatro tornillos de 5/16" (B) en la bandeja de polietileno (1) y en el soporte de la rueda (2), como se ve a continuación.
- Asegure con cuatro tuercas nyloc de 5/16" (H).
- Apriete la tornillería, ¡pero no demasiado!



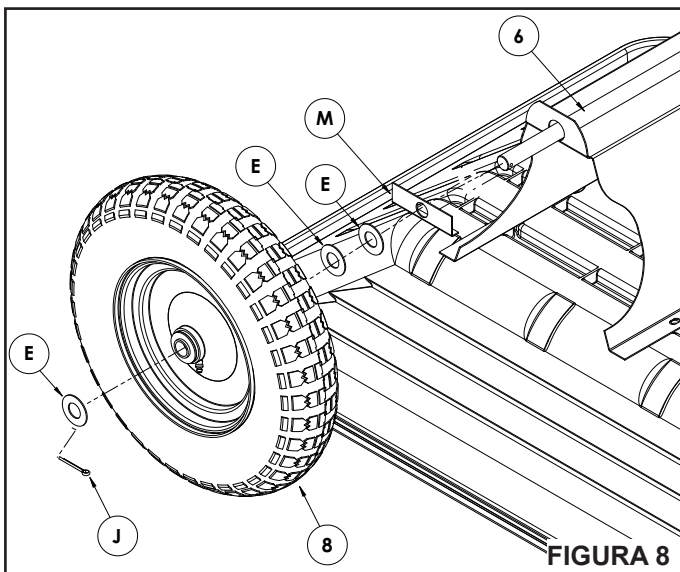
PASO 7 : (VER FIGURA 7)

- Inserte el eje de 3/4" (6) a través de los orificios del soporte de rueda (2), como se muestra a continuación. Centre el eje de 3/4" (6) en el soporte de rueda (2).



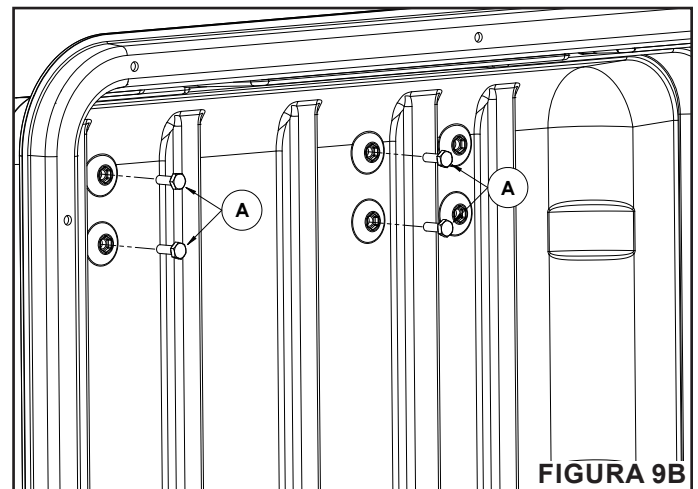
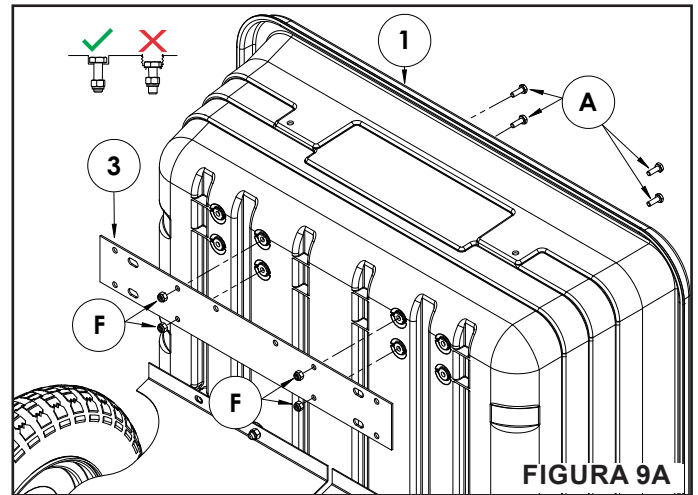
PASO 8: (VER FIGURA 8)

- Instale el retenedor de eje (M) sobre el eje de 3/4" (6), como se muestra a continuación.
- Coloque dos rondanas de 1-1/2" (E) y la llanta (8) en el eje de 3/4" (6). Asegúrese de que el pivote de la válvula quede viendo hacia afuera.
- Instale una arandela de 1-1/2" (E) sobre el eje de 3/4" (6).
- Pase un seguro de chaveta de 1/8" (J) por el agujero del eje de 3/4" (6). Abra las puntas del seguro para fijarlo.
- Repita en el otro lado.



PASO 9: (VER FIGURAS 9A Y 9B)

- Instale dos pernos de 1/4" (A) en los dos orificios interiores de la bandeja de polietileno (1) y en los orificios de la placa soporte del seguro (3), como se muestra a continuación.
- Asegure con dos tuercas nyloc de 1/4" (F).
- Repita en el otro lado.
- Apriete la tornillería, ¡pero no demasiado!



PASO 10: (VER FIGURA 10)

- Instale un perno de 5/16" (B) en el orificio exterior derecho de la tercera fila de orificios desde abajo en la bandeja de polietileno (1) y en el orificio del soporte de rueda (2), como se muestra a continuación.
- Instale el soporte frontal (12) sobre el perno de 5/16" (B).
- Asegure con una tuerca nyloc de 5/16" (H).
- No apriete la tornillería.
- Repita en el lado izquierdo.

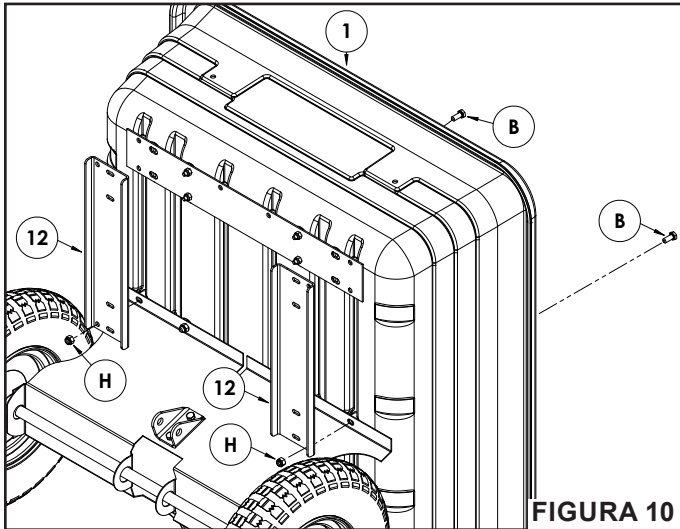


FIGURA 10

PASO 11: (VER FIGURA 11)

- Instale dos pernos de 1/4" (A) a través de los orificios delanteros exteriores derechos de la bandeja de polietileno (1), la placa soporte del seguro (3) y el soporte frontal (12).
- Coloque el soporte del seguro (4) sobre los tornillos de 1/4" (A). Asegúrese de acomodarlo como se ve a continuación.
- Asegure con dos tuercas nyloc de 1/4" (F).
- No apriete la tornillería.
- Repita en el lado izquierdo.
- Apriete la tornillería de los Pasos 11 y 10.

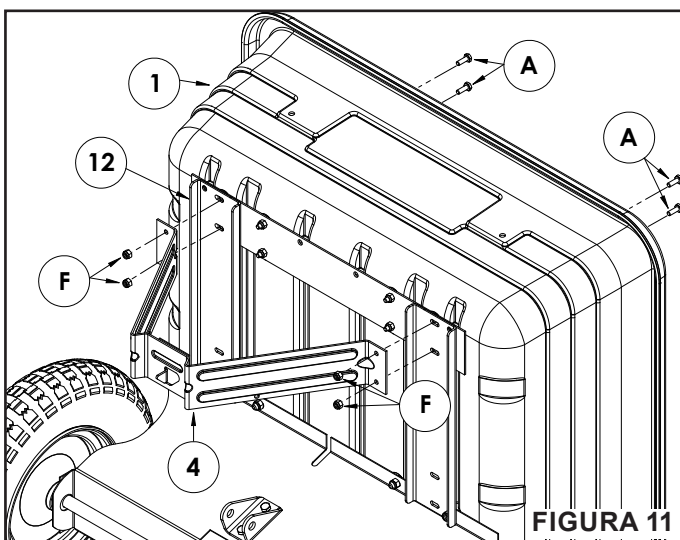


FIGURA 11

PASO 12: (VER FIGURA 12)

- Instale la horquilla de pivote (11) sobre la horquilla de descarga (10).
- Asegure con un pasador de horquilla de 2-3/4" (U) y una chaveta tipo clip de 1.81" (V).

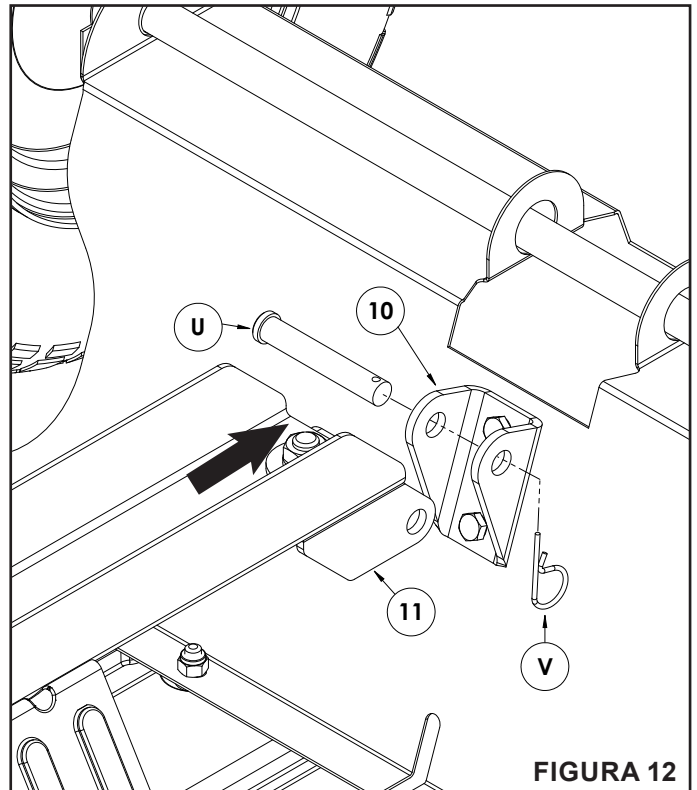


FIGURA 12

PASO 13: (VER FIGURA 13)

- Para asegurar el soporte del seguro (4) al seguro del pedal (5), siga estos pasos:
 - Presione hacia abajo el seguro del pedal (5) y coloque el soporte del seguro (4) sobre la lanza giratoria (7).
 - Suelte el seguro del pedal (5).

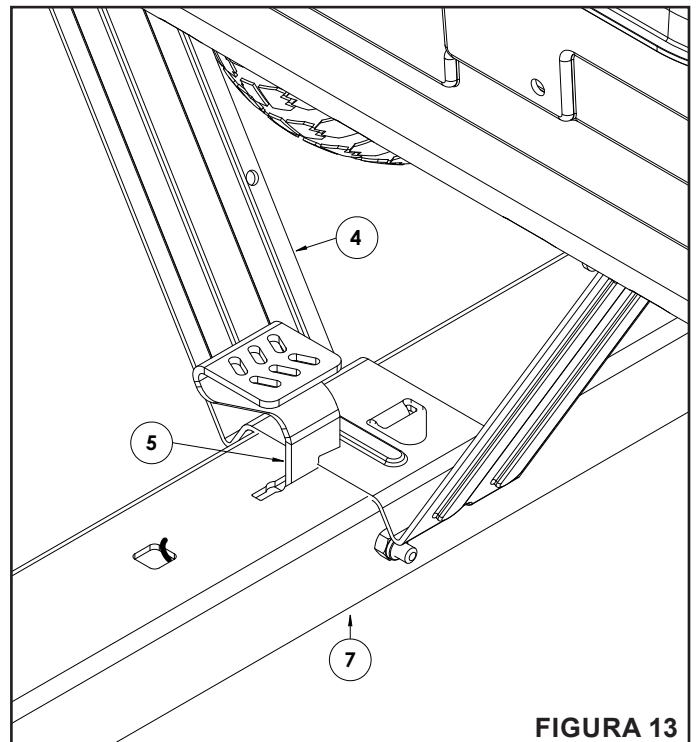


FIGURA 13

Instalación y retiro del carrito

Instalación del carrito



PRECAUCIÓN: ¡Evite lesiones! Antes de instalar el carrito, asegúrese de que el seguro de descarga esté bloqueado en su lugar.

Estacione la máquina de manera segura. (Consulte “Evite lesiones por la lanza giratoria” en la sección de Seguridad).

Acomode la lanza giratoria del carrito para que quede alineada con el enganche de la máquina.

Instale el pasador de enganche (K) a través del soporte de enganche (9), la lanza giratoria (7) y la placa de enganche de la máquina. Asegure el pasador de enganche (K) con una chaveta tipo clip de 3/32" x 2-5/16" (I).

Retiro del carrito



PRECAUCIÓN: ¡Evite lesiones! Antes de retirar el carrito, asegúrese de que el seguro esté bloqueado en su lugar.

1. Estacione la máquina en un lugar seguro. (Revise el apartado “Cómo evitar lesiones con la lanza giratoria” en la sección de Seguridad). Descargue el carrito.
2. Descargue el carrito.



PRECAUCIÓN: ¡Evite lesiones! Mantenga las manos, los pies y otras partes del cuerpo alejadas de debajo de la lanza giratoria.

3. Retire la chaveta tipo clip y el pasador de enganche.

Operación

Operación segura

1. Consulte el manual del propietario del vehículo para obtener instrucciones sobre la operación segura en pendientes. Consulte la Guía de Pendientes en la página 33.
2. Siempre revise que su tractor tenga la capacidad de arrastre y de frenado necesaria cuando lleve mucho peso en el carrito. Esté atento a los cambios del terreno en las subidas o bajadas, y tenga mucho cuidado al manejar en desniveles, al dar vuelta o al descargar.
3. El frenado y la estabilidad del vehículo pueden verse afectados con la adición de un accesorio o implemento.
4. Para un mejor manejo y tracción, distribuya el peso de la carga uniformemente en el carrito.
5. La velocidad máxima de remolque para este carrito es de 7 m.p.h.

Descarga del carrito

1. Estacione la máquina en un lugar seguro. (Revise el apartado “Cómo evitar lesiones con la lanza giratoria” en la sección de Seguridad).



PRECAUCIÓN: ¡Evite lesiones! Antes de descargar el carrito.

- Estacione la máquina de manera segura.
 - Antes de retroceder, asegúrese de que el área esté libre de personas cercanas, especialmente niños.
 - Asegúrese de que el carrito esté instalado en la máquina de remolque.
2. Presione el pedal con el pie para liberar el pestillo, levante la parte delantera de la bandeja de polietileno para volcarla o girarla y vaciar el contenido. Asegúrese de mantener siempre las manos sobre la bandeja de polietileno durante la elevación y no permita que la bandeja golpee el suelo con fuerza.
 3. Una vez vaciada la carga, alinee el seguro con la lanza giratoria y baje la parte frontal de la bandeja sobre la misma para fijarla al seguro del pedal.

Determinación del peso para el carrito



PRECAUCIÓN: ¡Evite lesiones! Una carga remolcada excesiva puede causar pérdida de tracción y pérdida de control en pendientes. Tome en cuenta que la distancia que necesita para frenar aumenta dependiendo de la velocidad y del peso de la carga que esté remolcando.

- No exceda la capacidad de peso de 158 kg (350 lb.) al utilizar la función giratoria para descargar.
- No exceda la capacidad de peso de 317 kg (700 lb.) del carrito.
- El peso total que vaya a remolcar nunca debe ser mayor a la suma del peso del tractor, el operador y las pesas delanteras. Tampoco debe pasarse de la capacidad máxima del carrito, que es de 317 kg (700 lb.).

La cantidad que puede transportar en su carrito depende de dos factores:

- el peso combinado de la máquina de remolque, el peso del operador y el posible contrapeso delantero.
- la capacidad máxima del carrito.

Para empezar, sume el peso del operador al peso del tractor. Si el resultado es menor a la capacidad máxima del carrito, usted puede llevar más carga si le pone pesas delanteras al tractor. Puede seguir añadiendo peso adelante hasta llegar al límite de capacidad del carrito.

La capacidad máxima que puede transportar en este carrito no puede ser mayor que el peso total de la máquina, el peso del operador y cualquier contrapeso, o la capacidad máxima del carrito. Un pie cúbico de tierra pesa aproximadamente 36 kg (80 lb), y un pie cúbico de arena seca pesa aproximadamente 45 kg (100 lb).

Servicio y mantenimiento general

NOTA: Descargue el carrito antes de realizar cualquier mantenimiento o servicio.

- Lave la bandeja del carrito después de cada uso para evitar daños a la bandeja o a la tornillería.
- Revise la presión de las llantas con un calibrador confiable; agregue o quite aire si hace falta. Mantenga las llantas con la presión correcta. Nunca rebase la presión recomendada que viene marcada en la misma llanta.
- Al comienzo de cada temporada, use un aceite ligero para maquinaria para lubricar el seguro y el área del eje donde pivota la barra de tiro.
- Lubrique los cojinetes de las ruedas anualmente o con mayor frecuencia en caso de uso intensivo.
- Revise periódicamente si hay pernos flojos.

GARANTÍA LIMITADA DE TRES AÑOS

La garantía de este producto está cubierta por: Agri-Fab, Inc. (800) 448-9282

Esta garantía limitada de tres (3) años le da, el original comprador de productos, derechos legales específicos. También puede tener otros derechos, que varían de estado a estado.

Agri-Fab, Inc. (Agri-Fab) garantiza al producto original comprador, que cada producto estará libre de defectos en material y manutención, en uso normal y condiciones, durante un período de tres (3) años a partir de la fecha de la compra. Agri-Fab no hace ninguna otra garantía expresa, y todas las garantías implícitas, incluyendo la aptitud y la mercancía, se limitan a (3) años a partir de la fecha de envío de Agri-Fab.

Si el producto no funciona como se desea, llame a nuestra línea de atención al cliente al +1-800-448-9282. Dentro del período de garantía, Agri-Fab reparará o reemplazará cualquier parte que se considere defectuosa en nuestro examen. Agri-Fab se reserva el derecho de exigir la devolución del producto defectuoso con la prueba de compra para establecer una reclamación con arreglo a esta garantía. El período de garantía no se prorroga si reparamos o reemplazamos el producto. Todos los gastos de envío serán cubiertos por el cliente.

Esta garantía limitada no cubre ningún daño o defecto resultado del transporte, almacenamiento, mantenimiento, uso indebido, negligencia, accidente, desgaste normal, alteraciones, operación o cualquier otra actividad o acción que no esté en consonancia con el manual de instrucciones. Cualquier pieza que se considere portable no forma parte de la garantía limitada.

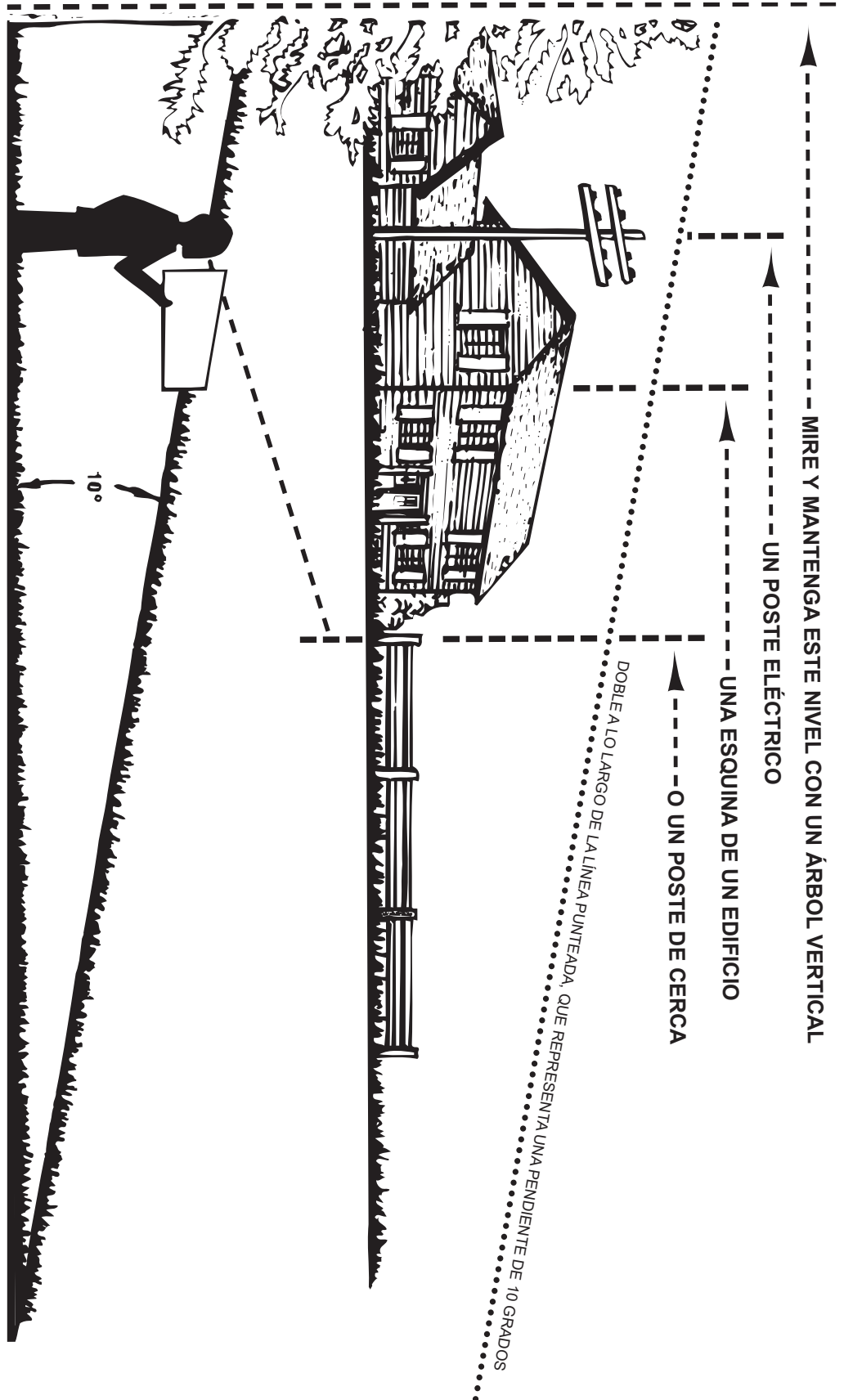
En ningún caso Agri-Fab será responsable de daños incidentales, especiales, consecuenciales o punitivos, ni de honorarios, gastos, pérdidas o retrasos que se aleguen como consecuencia de cualquier daño, fracaso o formación inadecuada de productos, pero no limitada a ninguna reclamación por lucro cesante.

NOTA: Las limitaciones de la duración de la garantía implícita y/o daños consiguientes no pueden aplicarse a usted si su estado no lo permite. Esta garantía le da derechos legales específicos, además de derechos que pueda tener en virtud de la ley estatal.

GUÍA DE PENDIENTES

(Conserve este documento en un sitio seguro para referencia futura)

Use esta guía para determinar si una pendiente es segura para la operación de su tractor y carrito. Consulte también las instrucciones en el manual del propietario de su vehículo.



PRECAUCIÓN: NO OPERE SU TRACTOR Y CARRITO EN UNA PENDIENTE SUPERIOR A 10 GRADOS. ASEGÚRESE DE QUE SU TRACTOR TENGA LA CAPACIDAD ADECUADA DE REMOLQUE Y FRENADO ANTES DE OPERAR EN UNA PENDIENTE. EVITE GIROS O MANIOBRAS BRUSCAS MIENTRAS ESTÉ EN UNA PENDIENTE.

THIS PAGE INTENTIONALLY LEFT BLANK

THIS PAGE INTENTIONALLY LEFT BLANK

SpeedEPart *the fastest way to purchase parts* www.speedepart.com

REPAIR PARTS

Agri-Fab, Inc.
809 South Hamilton
Sullivan, IL. 61951
800-448-9282
www.agri-fab.com

Copyright 2026 Cub Cadet® is a registered trademark of Stanley Black & Decker, Inc., used under licence. Product may differ from that pictured. Does not affect function.

Manufactured under licence by Agri-Fab, Inc 800-448-9282

This document (or manual) is protected under the U.S. Copyright Laws and the copyright laws of foreign countries, pursuant to the Universal Copyright Convention and the Berne convention. No part of this document may be reproduced or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying or recording, or by any information storage or retrieval system, without the express written permission of Agri-Fab, Inc. Unauthorized uses and/or reproductions of this manual will subject such unauthorized user to civil and criminal penalties as provided by the United States Copyright Laws.